



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

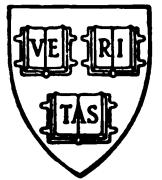
- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>

3226

57



HARVARD
COLLEGE
LIBRARY



and Flex

RECHERCHES
SUR
L'ORIGINE
DE
l'Ecriture Cunéiforme

PAR

François THUREAU DANGIN,

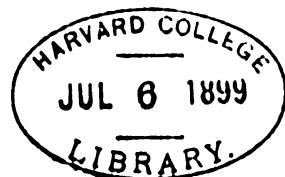
I^{re} PARTIE

LES FORMES ARCHAÏQUES
ET LEURS ÉQUIVALENTS MODERNE

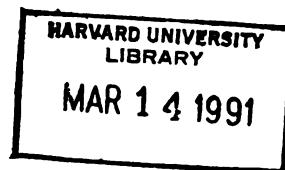
PARIS
ERNEST LEROUX, ÉDITEUR
28, RUE BONAPARTE, 28

1898

3226.57



Puice funol.



AVANT-PROPOS

Le travail qui forme cette première partie a été fait en vue de recherches ultérieures sur la constitution de l'écriture cunéiforme. Afin d'appuyer de pareilles recherches sur une base solide, il importe d'avoir sous les yeux les signes les plus anciens et d'en connaître avec précision les rapports avec les signes de l'écriture récente. Tableau des formes primitives, identification avec les formes modernes, tels sont les désiderata que nous avons cherché à remplir dans la mesure où les textes et l'état de nos connaissances le permettaient. Nous nous trouvions en présence d'une matière d'étude neuve à bien des égards. Dans le nombre des textes anciennement connus, il en est quelques uns, et non des moins importants, qu'on a jusqu'ici entièrement négligés ou dont on n'a tiré qu'un parti insuffisant; ceux mêmes qui ont été publiés et traduits présentent des formes qui ont résisté aux tentatives d'assimilation. Enfin l'immense quantité de documents découverts pendant les dernières fouilles de Chaldée fournit un grand nombre de formes nouvelles, dont l'identité est à déterminer. C'est sur ces divers points que nous avons fait porter les recherches dont nous présentons aujourd'hui les résultats.

Les plus anciennes listes de signes archaïques sont dues aux Assyriens, qui semblent avoir, comme nous-mêmes, senti le besoin de répertoires de ce genre : M. Pinches a publié, dans la *Zeitschrift f. Keilschriftforschung* (ii, pp. 139

et suiv.), un fragment de tablette (1), provenant de Kouyunjik, où sont consignées, en regard de séries d'anciennes formes babyloniques, les formes communes correspondantes. Un autre document (2), qui appartient, comme le précédent, à la bibliothèque d'Assurbanipal, nous montre les scribes assyriens préoccupés d'éclaircir la question de l'origine de leur écriture : les formes qui figurent sur la « table de hiéroglyphes » (c'est ainsi qu'on a désigné ce curieux document) n'ont assurément pas de valeur historique : ce serait se méprendre grandement que de les faire entrer à ce titre dans un tableau de l'écriture archaïque, et le scepticisme témoigne dès le début par M. Oppert (3) à leur égard, est de plus en plus justifié par la connaissance, chaque jour plus étendue, que nous acquérons des formes anciennes par les textes contemporains ; néanmoins, un tel document est intéressant comme représentant les idées en cours, dans les écoles assyriennes, sur le sujet qui nous occupe.

De nos jours, l'écriture archaïque n'a d'abord été connue principalement par les inscriptions archaïsantes de la basse époque. C'est un texte de Nabuchodonosor (commencement du VI^e siècle) et un autre de Samsi-Rammânu (fin du IX^e siècle) qui ont fourni la plupart des formes archaïques contenues dans les syllabaires de Menant, Lenormant ou Delitzsch. Les découvertes de M. de Sarzec à Telloh firent, pour la première fois, connaître des inscriptions étendues ayant un caractère franchement archaïque. Amiaud, qui entreprit, avec une singulière pénétration, l'étude des documents mis au jour pendant les premières campagnes de fouilles, porta ses recherches principalement sur l'écriture de l'époque de Gu-de-a, et en consigna les résultats dans son *Tableau comparé des écritures babylonienne et assyrienne* (4). En dehors

(1) Ce texte a été réédité par King (*Cuneiform texts, Part V*) avec quelques autres d'un caractère analogue. Voir aussi les vocabulaires du type de 83-1-18, 1330 (*PSBA XI* Déc. 1888).

(2) Voir Houghton *TSBA VI*, pp. 434-483. Voir aussi 81-7-27, 49 + 81-7-27, 50 dans *Cuneiform texts, Part V*.

(3) Expédition en Mésopotamie II, 66, Delitzsch, dans son ouvrage sur l'origine de l'écriture cunéiforme, pp. 203-204, cite, en s'y ralliant, l'opinion exprimée par M. Oppert.

(4) Voir ZA II pp. 235 et suiv., une critique développée de cet ouvrage par Lehmann.

de cet ouvrage capital, le seul où l'écriture archaïque ait encore été l'objet d'une étude méthodique, nous signalerons : un excellent article, publié par Jensen et Zimmern dans la *Zeitschrift für Assyriologie* (III, pp. 198 et suiv.); quelques notes instructives, jointes par Jensen à sa traduction des inscriptions de Telloh (*Kelinschriftliche Bibliothek* III, I, pp. 2-77); un remarquable travail de Reisner sur les anciennes notations des mesures (*Berliner Akademie*, 9 avril 1896); un *Recueil de signes archaïques*, qui vient d'être publié par le P. Scheil (1), et enfin des remarques dispersées en différents endroits (voir p. ex. *Old Babylonian Inscriptions* Part I et II par Hilprecht; *Notes d'Epigraphie et d'Archéologie assyriennes*, par le P. Scheil, dans le *Recueil de Travaux; Sumerische Lese stücke* par Hommel, etc. (2).)

Les éléments de notre travail nous ont été fournis à la fois par les textes publiés jusqu'à ce jour et par un nombre considérable de textes inédits. Voici la liste des principales sources que nous avons utilisées (nous indiquons entre crochets les formules abrégées qui nous ont servi pour les références).

[Déc.] Sarzec et Heuzey, *Découvertes en Chaldée*. — Nos références à cet ouvrage visent un certain nombre de monuments qui y sont reproduits photographiquement, et dont le plus important est la *stèle des Vautours* : les formes que

(1) Le travail du P. Scheil est un recueil de formes empruntées d'une part aux grands cylindres de gu-de-a, et d'autre part à des tablettes du Musée de Constantinople. Ce travail m'a permis de compléter le mien sur les points suivants : identification des n° 23, 265 et 336, remarques relatives aux n° 28 et 334. On s'étonnera peut-être de ne pas rencontrer, dans notre liste, quelques-unes des formes relevées par le P. Scheil. Je crois donc nécessaire de faire observer que les formes citées par le P. Scheil aux n° 13, 43, 51, 97, 120, 124, 138, 147, 148 et 192 n'existent pas et sont le résultat d'erreurs de lecture; j'ai pu le constater en me reportant aux textes eux-mêmes ou aux copies que j'en avais prises. Au sujet de quelques autres formes, empruntées à des documents qui ne me sont pas accessibles, je réserve mon jugement. N'ayant pu les contrôler, je me suis abstenu de les reproduire.

(2) Citons encore MM. Winckler et Pinches. Au premier, on doit l'identification du signe faussement lu *nax* (voir *Altorient. Forsch.*, V p. 373, n. 3), et du second j'ai utilisé quelques excellentes remarques données au cours de sa révision de V. Rawl. (*ZK I et II*).

nous empruntons à ces textes ont été copiées par nous directement sur les originaux (1).

[Gud. A, B, C, etc.] Inscriptions des statues de GU-DE-A (Louvre); copiées par Amiaud. (Déc. partie épigraphique).

[Gud. cyl. A, cyl. B]. Grands cylindres de GU-DE-A (Louvre); cités d'après une copie personnelle.

Fragment de stèle d'un roi d'Agadé (Louvre); publié par nous dans la *Revue Sémitique*, Avril 1897, p. 167.

[Entém., cône]. Cône d'EN-TE-ME-NA (Louvre); publié par nous dans la *Rev. d'Assyr.*, 4^e vol. n° II, pl. II.

[Uruk, cône]. Cône inédit d'ERU-KA-GI-NA (Louvre).

[En. galet A]. Galet d'E-AN-NA-TUM (Louvre), publié par Heuzey, dans la *Rev. d'Assyr.*, 4^e vol. n° I, pl. I.

[En. galet B; galet E]. Galets inédits du même roi (Musée de Constantinople).

[En brique]. Brique inédite du même (Louvre).

[En. Fragm^t de Londres]. Fragment de stèle du même (British Museum); donné en reproduction par Evetts dans les *Proceed. Soc. bibl. Arch.*, Nov. 1890.

Inscriptions diverses publiées dans *La construction du roi Our-Nina*, par Heuzey (*Rev. d'Assyr.*, 4^e vol., n° IV).

A. H. 82.7.14, 1046 (Br. m. n° 22.506), texte publié par Hommel (sur une feuille détachée) et par Winckler (*Altorient Forsch.*, VI, p. 344); cité d'après une copie personnelle) (2).

Cuneiform texts from babylonian tablets in the British Museum, Part I (3) (copies de L. W. King); dans nos références à cette publication, nous nous contenterons d'indiquer le numéro d'inventaire du texte visé.

[O. B. L.] Hilprecht, *Old Babylonian Inscriptions*, Part I et II.

A O T *a* \ Collections de tablettes, en majorité inédites,
A O T *b* / A O T *c* / du musée du Louvre.

[T C I] Notre publication d'une partie des collections de

(1) Exception faite des fragments 5 et 6ab (pl. Iter), dont les originaux sont à Constantinople.

(2) Ce texte est compris maintenant dans les *Cuneiform texts* (Part V).

(3) Ajouter maintenant Part III et V; (voir notre *post-scriptum*).

tablettes mentionnées ci-dessus (*Tablettes chaldéennes inédites*).

[Sarg. Constantinople]. Collection inédite de tablettes de l'époque des rois d'Agadé (musée de Constantinople). Ces tablettes, qui venaient d'entrer au musée au moment où j'en ai pris connaissance, n'étaient pas encore numérotées; aussi ne puis je donner de référence précise.

[Phot. Sarzee]. Photographies inédites (prises sur le lieu des fouilles par M. de Sarzee).

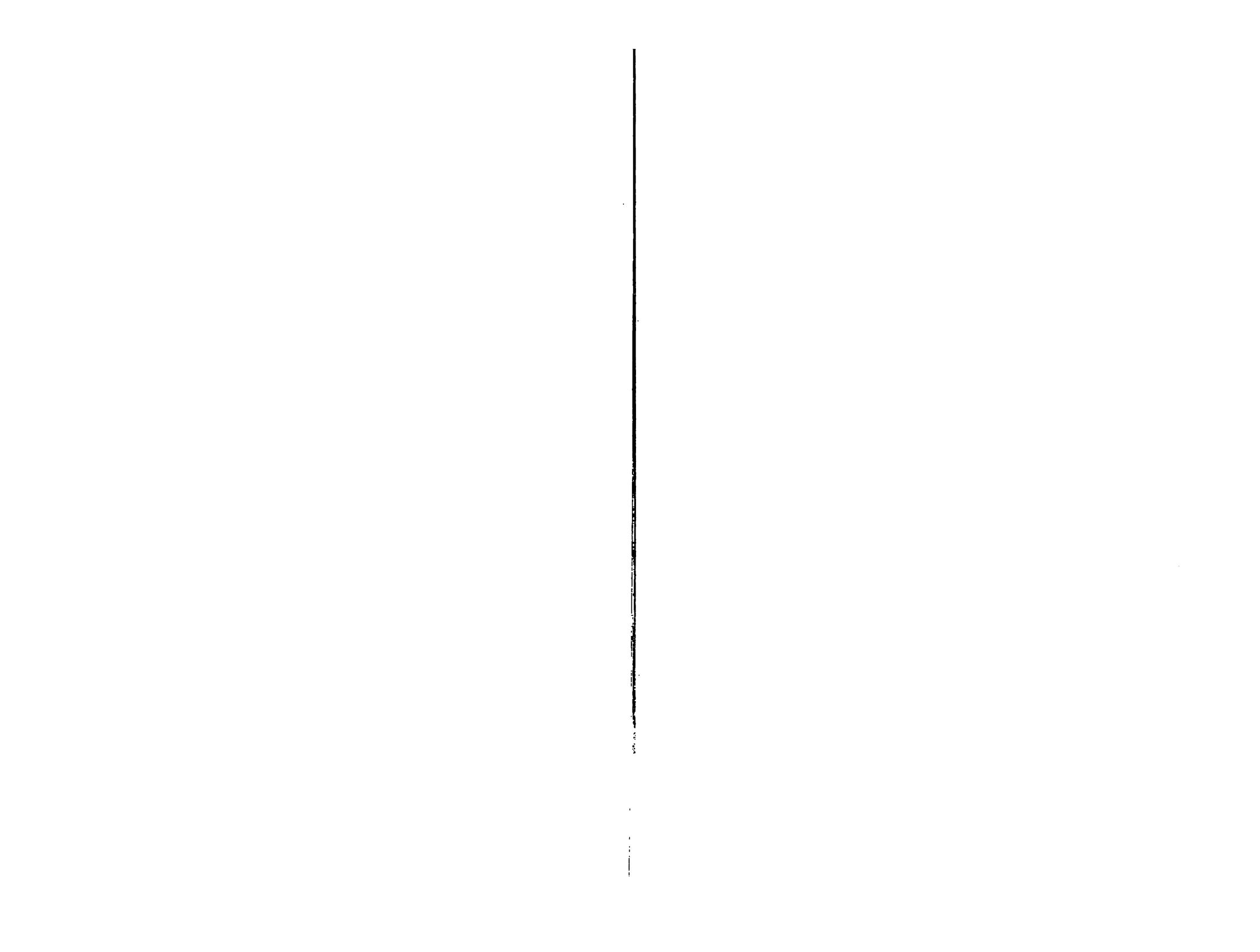
[Tabl. 2; tabl. 5]. Deux tablettes inédites appartenant à une collection particulière.

[Mont Blau A; idem B]. Deux petits monuments de la collection Blau, donnés en reproduction par Ward, dans l'*American Journal of Archrol.* (1888, pl. IV et V). Outre ces reproductions, j'ai pu utiliser des estampages des mêmes monuments, qui m'ont été obligamment communiqués par M. Heuzey.

[Coll. Clercq]. De Clercq et Menant, *Catalogue de la collection de Clercq*.

On verra que nous nous référerons encore à quelques autres sources de moindre importance; il est inutile de les mentionner ici.

Voici quelques indications sur le plan que nous avons adopté. Les signes ont été mis en ordre d'après un principe analogue à celui qui est communément appliqué au classement des signes babyloniens ou assyriens. Nous avons relevé, pour chaque signe, les formes les plus caractéristiques, en nous attachant plus particulièrement à celles qui nous ont paru se rapprocher davantage de l'image primitive. La série des variantes se clôt avec les formes de l'époque de GU-DE-A: nous nous sommes abstenus de descendre plus bas, ou, si cette règle souffre quelques exceptions, c'est uniquement pour le petit nombre de signes dont les inscriptions contemporaines de GU-DE-A ou antérieures à ce prince ne fournissaient pas d'exemple. Pour rendre ce tableau plus facile à consulter, il a paru utile de ménager une colonne où chaque signe fut représenté par une seule forme: la colonne gauche remplit cet office. Les formes choisies pour être ainsi placées en vedette sont, de préférence, celles de l'époque d'E-AN-NA-TUM et, à leur défaut, celles qui, chronologiquement



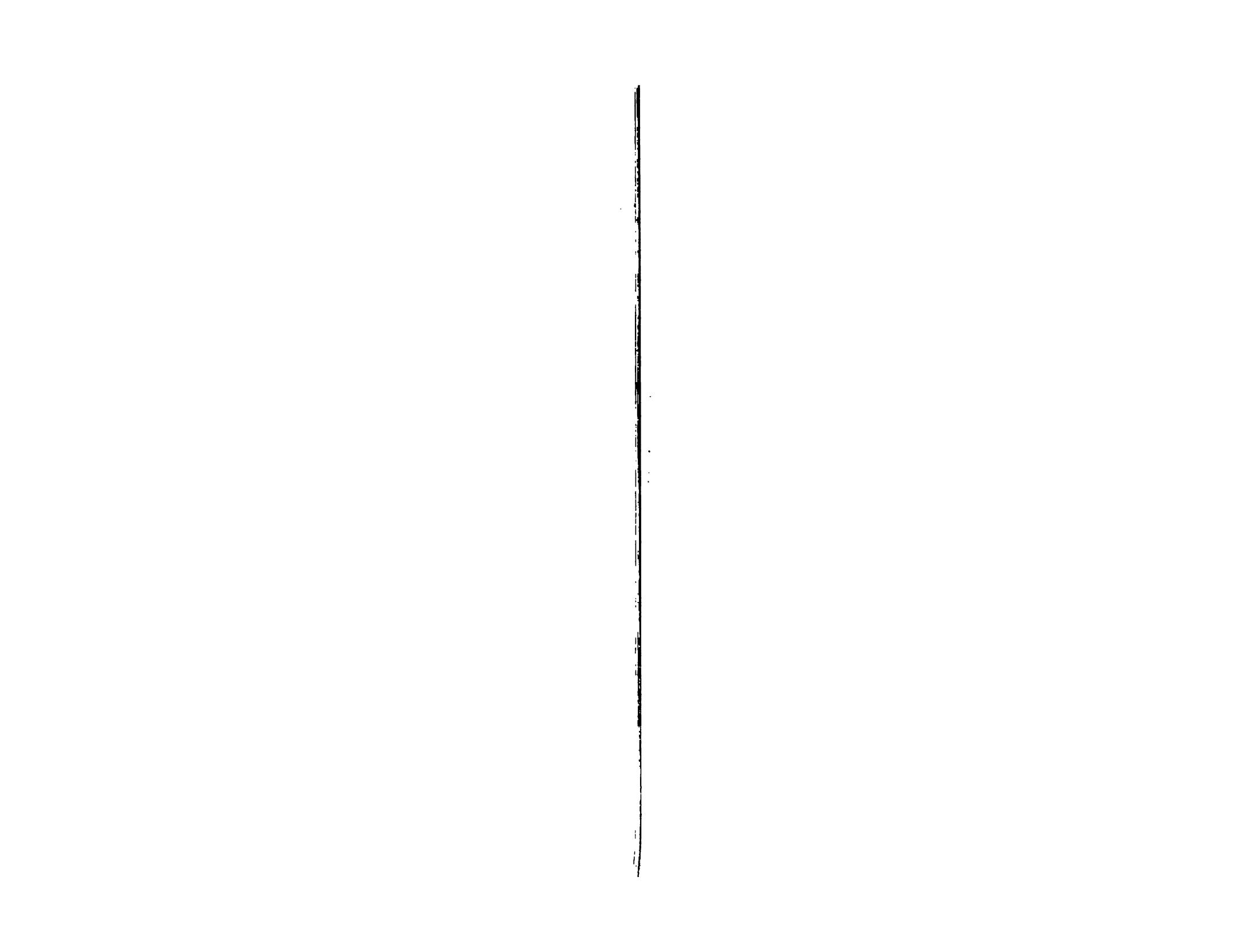
quement, s'en rapprochent le plus : leur place, dans la série des variantes, est tenue par la lettre R. Une autre colonne, symétrique à la précédente, a été ménagée à droite ; elle contient les formes néo-assyriennes correspondant aux formes archaïques. Si l'assimilation est douteuse, le signe assyrien est précédé d'un astérisque, et, si l'hésitation porte, non pas sur toutes les formes archaïques, mais sur une ou plusieurs d'entre elles, l'astérisque est placé devant chacune des formes dont l'assimilation prête à doute. Il arrive fréquemment que deux ou plusieurs signes archaïques viennent se confondre dans une même forme moderne ; deux cas se présentent : ou bien l'écriture moderne cesse de distinguer le *gout* de la forme simple, ou bien, et c'est là le cas le plus curieux, des signes d'origine bien distincte en arrivent, par des altérations successives, à s'amalgamer sous une forme commune qui réunit leurs différentes valeurs. Le phénomène contraire, celui du dédoublement de certains signes, est plus rare, mais peut également s'observer. Nous avons mis tous nos soins à rechercher et à mettre en lumière ces altérations diverses ; mais nous n'avons fourni que les indications strictement nécessaires à l'intelligence de notre tableau, nous réservant de traiter dans la suite la question plus à fond.

Afin de permettre au lecteur de distinguer à première vue les formes appartenant à l'écriture lapidaire de celles qui proviennent d'inscriptions sur argile (1), des procédés différents ont été employés pour le dessin des clous : le clou « plein » a été réservé à la première catégorie de formes, et le clou « évidé » à la seconde. Nous nous sommes attachés à conserver à chaque signe la forme exacte qu'il présente à l'endroit même auquel nous nous référons. Aussi, dans les cas même où nous avions affaire à des textes publiés, avons-nous, dans la mesure où ce contrôle nous était permis, consulté les originaux eux-mêmes. Les seules libertés que nous ayons prises dans l'interprétation des formes sont relatives à des particularités techniques d'ordre secondaire (telles que le plus ou moins d'épaisseur ou de fermeté de trait, etc.).

(1) Certaines inscriptions sur argile présentent tous les caractères des inscriptions lapidaires et n'en doivent pas être distinguées : nous citerons, par exemple, les briques d'*EN-NINA*, d'*EN-NA-TUM* et d'*EN-TE-ME-NA*, reproduites Dée, pl. 31, n° 1, 2, 3.

Dans la publication d'un texte, il n'est pas inutile de tenir compte de ces caractères accessoires et variables, et il faut savoir grand gré aux savants qui, comme Hilprecht dans sa belle publication des découvertes de Niffer, mettent un soin particulier à les reproduire. Mais un tel souci d'exactitude matérielle ne nous était pas imposé par l'objet de notre travail : nous avons cherché avant tout à conserver aux formes leurs proportions vérifiables, leur physionomie propre et leur individualité intime.

Les signes ont été disposés dans le sens qu'on peut appeler « horizontal », c'est-à-dire dans le sens où ils figurent sur les inscriptions babylonniennes ou assyriennes : tel n'était pas cependant le sens primitif. Pour faire comprendre les motifs qui nous ont déterminés à conserver le sens horizontal, il nous paraît nécessaire d'entrer dans quelques détails au sujet de la question, encore insuffisamment éclaircie, de la modification du sens de l'écriture. A l'origine, les inscriptions se composaient de « bandes » horizontales divisées en « cases » qui, chacune, contenait un ou plusieurs signes formant un sens complet. A l'intérieur de chaque case, les signes, tendirent graduellement à s'aligner en files verticales, qui devaient être lues de haut en bas. L'ordre des cases était de droite à gauche. Les bandes se succédaient de haut en bas, du moins sur l'endroit, car sur l'envers, la marche était inverse : la bande inférieure, faisant tout naturellement suite à la dernière bande de l'endroit, constituit la première de l'envers ; les autres bandes se suivaient ensuite de bas en haut. Entre cette disposition et celle des inscriptions assyro-babylonniennes, la seule différence est que l'ensemble de l'inscription a été, pour ainsi dire, couché sur le côté gauche : la situation respective des différents éléments est restée exactement la même, mais les « bandes » ont été changées en « colonnes » ; les « cases » se sont transformées en « lignes », et de « verticale », la position des signes est devenue « horizontale ». Ce sont là des faits bien simples à constater : où réside la difficulté, c'est dans la question de savoir quand, comment et pourquoi le sens de l'écriture a été modifié. Les grandes statues découvertes à Telloh démontrent bien qu'au moins jusqu'à l'époque de *GU DE A*, le sens vertical s'est maintenu dans l'écriture monumentale. Mais la position des signes ne peut-elle ici, comme par exemple sur les cylindres de la



basse époque, s'expliquer par la survivance d'une tradition qui n'était déjà plus conforme à l'usage courant? Certains indices tendraient à justifier cette hypothèse. Delitzsch, dont nous retenons l'ingénieuse remarque, tout en aboutissant à des conclusions différentes, a récemment attiré l'attention sur la direction des clous (1). Envisagés dans les sens vertical, les signes présentent un grand nombre de clous horizontaux dont la tête est à droite, et qui, courant vers la gauche, paraissent bien ne pouvoir être aisément tracés de la main droite sur l'argile. On ne peut, croyons-nous, expliquer un pareil fait qu'en admettant, dès l'origine du système cunéiforme, c'est-à-dire bien antérieurement aux plus anciennes inscriptions sur argile connues, l'habitude, chez les scribes, de coucher la tablette à écrire sur le côté gauche : les signes qui, théoriquement, demeuraient verticaux, devenaient ainsi, pratiquement, horizontaux. Le fait d'écrire dans un sens différent ne faisait pas perdre de vue le sens véritable et original : on dut cependant s'accoutumer de bonne heure à lire comme on écrivait, dans le sens horizontal, et cet usage s'est sans doute généralisé bien longtemps avant que sur les stèles ou sur les statues les inscriptions eussent cessé d'être disposées dans le sens primitif. La substitution, dans l'écriture monumentale, du sens horizontal au sens vertical, n'aurait donc été que la consécration, en quelque manière, officielle, d'un usage préexistant et sans doute bien des fois séculaire. Si l'évolution a bien suivi la marche que nous venons d'indiquer, on voit qu'on ne saurait établir de distinction tranchée entre l'écriture verticale et l'écriture horizontale, et ceci suffit à justifier notre parti pris de reproduire tous les signes dans un sens unique, à savoir dans celui auquel l'écriture moderne nous a accoutumés. Notons seulement, une fois pour toutes, que pour obtenir la position primitive il faut redresser les signes sur la droite.

Le classement des variantes présente d'assez grandes difficultés : nous avons dû, en quelques cas, nous contenter d'un ordre arbitraire et tout provisoire. L'ordre chronologique n'est pas, en effet, toujours aisément déterminable, et ceci tient à plusieurs raisons, dont voici les principales. Si

(1) Dans l'ouvrage intitulé : « *Die Entstehung des ältesten Schriftsystems* » (pp. 26-28).

on a affaire à des textes d'origines différentes, il faut pouvoir, en les comparant, faire la part des divergences qui sont dues uniquement à des particularités épigraphiques locales. Dans les limites mêmes de la future Babylone, le type de l'écriture paraît avoir, en effet, notamment varié, suivant les régions (1) ; cette diversité, qui était en rapport avec un état primitif de divisions politiques, s'est atténuée, puis a disparu avec l'unification du pays ; mais à l'origine, elle est très sensible. Peut-être Hilprecht n'a-t-il pas tenu un compte suffisant d'un pareil fait quand il s'est appuyé sur certaines particularités qui distinguent quelques inscriptions de Niffer des inscriptions de la dynastie d'EN-SIXA, pour conclure à l'antériorité des premières sur les secondes et leur attribuer une antiquité que nous croyons très discutable (2). Indépendamment de cet élément géographique, une autre cause

(1) Il importe évidemment de distinguer, parmi les textes provenant d'une région donnée, ceux qui ont été rédigés sur place et ceux qui ont été apportés comme ex-votos par des étrangers. Cette observation s'applique particulièrement aux inscriptions trouvées à Niffer qui présentent, en raison de leur diversité d'origine, un mélange de types différents.

(2) Voir OBI, Part II, pp. 34 à 36. Le fait de la présence, sur une catégorie de textes de Niffer, des signes MU et NAM sous une forme inconnue aux inscriptions de la dynastie d'EN-SIXA ne me paraît pas constituer une preuve certaine d'antériorité en faveur des textes de Niffer. Même en admettant (ce qui, d'ailleurs, n'est nullement établi) que les formes en question sont théoriquement antérieures à celles de Telloh, il faudrait encore démontrer qu'il n'y a pas, dans ces deux cas, un phénomène local de survivance des formes primitives. Les mêmes textes (voir p. ex. OBI n° 111) offrent, pour le signe NAM, une forme également étrangère aux inscriptions de la dynastie d'EN-SIXA et paraissant se rapprocher, à certains égards, de la forme primitive (voir notre tableau, n° 42) ; or, cette forme apparaît encore, non seulement sur des textes qui, tout en appartenant à la période ancienne, présentent déjà le clou substitué au trait (voir OBI, n° 114), mais même sur un texte de la seconde dynastie d'Ur, provenant, comme les précédents, de Niffer (voir OBI, n° 125 Oby. 14).

Quant à la présence sur le bâillet d'EN-KA-LI-NA d'une forme du signe MU, analogue à celle qui figure sur les textes précités de Niffer, ce fait a été, de la part de Hilprecht, l'objet d'une interprétation que nous croyons inexacte. Il est vrai que, dans la forme fournie par le bâillet, les traits se croisent ; mais ce n'est là qu'un exemple entre cent du fait, si commun dans l'écriture sur argile, de la prolongation du clou due au mouvement rapide imprimé au calame. Il suffit, d'ailleurs, de noter que les in-

a contribué puissamment à empêcher l'unité de l'écriture, nous voulons parler de la différence de matière employée : l'usage de l'argile a créé, dès les plus anciennes inscriptions connues, un type d'écriture qui se distinguait nettement du type lapidaire, et dont la caractéristique était le « coin » ou « clou ». En pénétrant facilement dans cette matière molle, le burin produisait, à l'endroit où l'argile était attaquée, un renflement du trait plus ou moins prononcé ; ainsi est né, d'une façon spontanée, le système qu'on a appelé « cunéiforme ». L'apparition du clou eut une influence considérable sur l'évolution de l'écriture : elle amena la décomposition des signes en éléments distincts, dont le groupe ment s'éloigna de plus en plus de l'image primitive. L'écriture lapidaire n'adopta le clou que tardivement (à Telloh, à partir de l'époque d'*EN-TE-ME-NA*) ; elle suivit ensuite, de plus ou moins loin, les différentes transformations de l'écriture sur argile. Un troisième élément, dont il est nécessaire de tenir compte dans l'appréciation de l'antiquité d'une inscription, c'est le caractère archaïsant, plus ou moins prononcé, de certains textes. Ainsi, les inscriptions royales de l'époque de Sargon et de Naram-Sin conservent des formes qui avaient cessé d'être dans l'usage courant : la découverte d'inscriptions sur argile, de la même époque, a mis en lumière ce fait que M. Heuzey avait été le premier à pressentir. Enfin, on ne doit pas perdre de vue que la complexité de l'écriture favorise une certaine liberté dans l'interprétation des formes. Des textes de la même époque, provenant de la

scriptions lapidaires de ce roi présentent la forme commune.

Aux problèmes épigraphiques soulevés par Hilprecht, nous ne saurions apporter de solution certaine. Nous ne pouvons qu'exprimer notre opinion sous toutes réserves. Prises en bloc, les inscriptions de Niffer, publiées aux planches 36 à 47 des OBI, appartiennent, à notre avis, à une période correspondant approximativement à celle de la dynastie d'*EN-NINA* ; quelques-unes peuvent être antérieures à *EN-AN-NA-TUM*, mais d'autres, et en particulier la grande inscription de *LUGAL-ZAG-GI-ZU* (voir à ce sujet notre étude dans la *Revue Sémitique*, Juillet 1897), sont certainement postérieures à ce prince.

Quant à *ER-E-KA-AT-NA*, il nous paraît difficile de le placer avant *EN-NINA*. Si, d'autre part, on se refuse à le faire descendre jusqu'après *EN-AN-NA-TUM II*, il resterait à l'insérer à l'intérieur de la dynastie d'*EN-NINA* et à expliquer ce fait par l'hypothèse d'une usurpation momentanée.

même région, et gravés dans des conditions identiques, peuvent, suivant le caprice des scribes, présenter, pour le même signe, des formes notablement différentes. (Voir par exemple les groupes de variantes fournis par les fragments de vases qui portent des rédactions parallèles de l'inscription de *LUGAL-ZAG-GI-ST.*)

Voici un essai de classification sommaire des différentes inscriptions archaïques :

1^e Série : comprend les deux petits monuments de la collection Blau, trouvés à Warka ; une stèle, provenant de Telloh et conservée au musée du Louvre (*cf. Découvertes en Chaldée*, pl. 1^{re}, n° 1^{re}); deux fragments de même origine, actuellement au musée de Constantinople (*cf. Découvertes*, pl. 1^{re}, nos 3 et 6^{re}). Ces quelques inscriptions constituent certainement les plus anciens témoins jusqu'ici connus de l'écriture précunéiforme.

2^e Série : comprend l'inscription de *ME-SILIM* (*masse d'armes aux lions*) : *Découvertes*, pl. 1^{re} n° 2) ; peut-être aussi celle d'*E-AN-ZU* (fragment reproduit à la pl. 5, n° 3, des *Découvertes*) et enfin les sept tablettes publiées aux n° 1 à 7 de nos *Tablettes chaldéennes inédites*. Tous ces documents proviennent de Telloh et sont conservés au Musée du Louvre. Deux autres documents doivent être rangés soit dans cette série, soit peut-être dans la précédente : l'un est une tablette inédite, qui provient probablement de Telloh, et que nous avons désignée dans ce travail par la lettre *z* (voir plus haut); l'autre est une inscription d'un roi de *MA-TU* (Br. M., n° 12 136; voir *Cuneiform texts* part V; provenance inconnue).

3^e Série : comprend des documents provenant de Telloh, de Niffer et d'Abu-Habba, à savoir :

Provenant de Telloh : les inscriptions de la dynastie d'*EN-NINA* et du règne d'*ER-E-KA-AT-NA*.

Provenant de Niffer : les inscriptions des rois de Kish, d'Uruk, des patésis de Nippur, etc., publiées aux planches 36 à 47 des *Old Babylonian Inscriptions*.

Provenant de Abu-Habba : deux inscriptions conservées l'une au *British Museum* (A. H. 82-7-14, 1036) et l'autre au Musée de Constantinople (voir OBI, phot. reprodu. n° 13, 16 et 17).

4^e Série : comprend d'abord les documents de l'époque des rois d'Agadé ; ces documents sont en nombre considérable,

1

2

depuis que les dernières fouilles de M. de Sarzec ont mis au jour une importante collection de tablettes se rattachant à cette période. Dans la même série, on peut faire entrer les inscriptions d'UR-URU-USU et quelques autres du même caractère.

3^e Série : comprend, en premier lieu, les inscriptions d'UR-BA-U, de GU-DE-A et de la première dynastie d'Ur; en second lieu, les inscriptions des rois d'Uruk et d'Isin, et le groupe infinité plus considérable des documents de la seconde dynastie d'Ur (constitué surtout par l'immense collection de tablettes de cette époque, découverte à Telloh). Les inscriptions des rois de Larsa, qui complètent cette série, nous amènent jusqu'à l'époque de la première dynastie babylonienne, avec laquelle commence une chronologie mieux fixée (1).

(1) Nous sommes assez embarrassés pour faire entrer dans cette classification deux textes d'un caractère très spécial; nous voulons parler des inscriptions rupestres de Cheikh-Khân et de Ser-i-pul. Il n'y a pas lieu, semble-t-il, de les placer antérieurement à la quatrième série, et peut-être doit-on faire descendre celle de Cheikh-Khân jusqu'à la cinquième série.

Paris, Mai, 1898.

1	—	R (See Galat A, V, 12) — (TCI n°10, See II, 1) cf d'une part le n° 119 et la note et d'autre part la remarque III (pp. 88 et suivantes).	—
2	*	R (TCI n°3, I, 5)	—
3	X	⊕ (Mon. Bleu B, 5) R (See pl. I ^{me} , n°4, 6) X (Gud. passim)	III
4	X	R (See pl. 6, A, VII, 3) X (Gud. cyl. A III, 11) <u>gros</u> de précision	III
5	*	R (See passim) * (Gud. passim)	nf
6	→→	→→ (Meskalam, See pl. 1 ^{me} n°2) → X (TCI n°1, Lati, V, 1) R (See pl. 2 ^{me} n°4, 9) → (OB1, n°gl. 3) → (Gud. passim)	* *
7	⊗	R (Gud. B, VIII, 60)	⊗

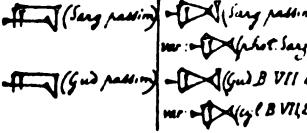
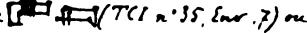
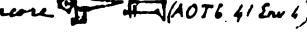
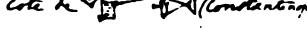


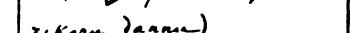
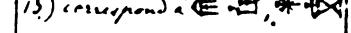
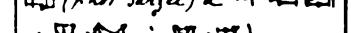
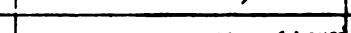
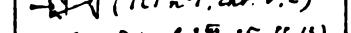
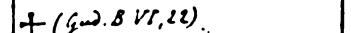
8		R (See Des pl. 4, F, V, 2) → (Say TCI, n° 36, Indi?) → (Gud E III, 4)	
9		R (gud cyl. A, XIX, 18)	
10		— (Tell A, Endi, 1, 8) R (See Des pl. 4, A, II, 4) — (Gud, passim)	
11		R (See Des pl. 4, II, 2) → (gud cyl A, XXVII, 19) a la val. <u>bad</u> et 6. sens de <u>retiré</u> : s'est confondu de bonne- heure avec un signe tout à l' écart (n° 278) qui paraît avoir la val phonit. <u>bil</u> et les valeurs stégo correspondantes. C'est la seconde forme qui entre dans les signes composés (val <u>bad</u>), (<u>bil</u> archi phonem "l'ouïe tenu du mous"), et dans l'ea. passim. ("le main mous l'ouïe") cf See. Des pl. 4, II, 2)	

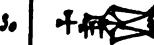
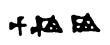
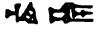
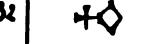
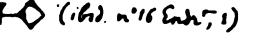
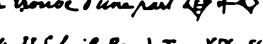
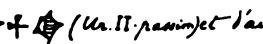
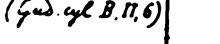
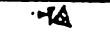
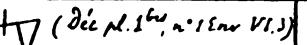
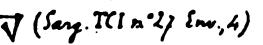
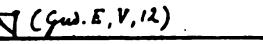
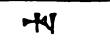
		C'est par contre la seconde forme qui entre dans et dans	
12		R, krest, cire III, 3) ← (gud B, VIII, 28)	
13		— (Mon-Blanc A, Endi IV, 3) — (TCI n° 1 Endi, 1, 2) R (See Des pl. 4, F, V, 3) — (A N 82, p. 14, 1046, II, 5) — (TCI, Endi, 1, 2) — (Gud, passim)	
14		Le signe apparaît dans le nom "mon bil" (AOT 6, 19 indi, 12. Variante mon bil) AOT 63, II, 3) <u>bil</u> meugnon donc Le est une forme simple dont le signe precedent est le <u>mu</u> .	
15		R (See Des pl. 4, II, 2) — (Gud, passim) grande du précédent	

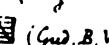
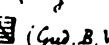
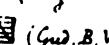
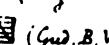
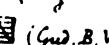
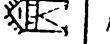
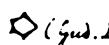
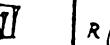
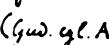
16		R (Lan. die. pl. 4 ^{me} , 5 ^{me} , couv. 6) ↔ (Gud. passim)	
17		R (Lan. die. pl. 3 ^{me} D ¹ , 1; 5) ↔ (Euston. cone, III, 4) ↔ (Gud. B. VIII, 18)	
18		↔ (TCI n° 1, End. IV, 2) R (Sarg. TCI n° 41, End. 8)	
19		↔ (Die. pl. 1 ^{me} n° 8 End. III, 2) ↔ (ibid. 1) ↔ (TCI n° 1, End. III, 2) R (Lan. die. pl. 4 ^{me} , 5 ^{me} , couv. 5) ↔ (Gud. passim)	
20		↔ (Die. pl. 1 ^{me} 6 ^{me}) R (San Gob. E. 10, 5 ^{me} au 7 ^{me} n°) ↔ (AH 82-14, 1046, III, 9) ↔ (Sarg. TCI n° 61, End. I, 3)	
21		R (Gud. cyl. A, XVI, 24)	
22		R (Sarg. TCI, n° 13, Inv. 4)	

23		R (Gud. cyl. A XXVII, 20)	
24		R (Gud. cyl. A. XXI, 27)	
25		R (San Sil. des Vautours, tranché) ↔ (Merk. cone, V, 1, 4) ↔ (Sic. pl 5 ^{me} , 2) ↔ (Gud. passim)	
26		↔ (Mon. Bleu A, End. IV, 2) ↔ (Tabl. a, Inv. 1, 8) R (Lan. die. pl. 4 A. III, 4) ↔ (Euston. cone I, 31) ↔ (TCI, n° 12, I, 3) ↔ (OB1, phot. n° 15, II, 5) ↔ (Ura. mu. us, die. pl. 5, 2) L'ensemble de ces quelques formes montre assez qu'il s'est produis dans le développement de ce signe un travail spontané de diversification des deux traits que se font, pour, en s'accouplant davantage, aboutir à une doublement du signe qui peuvent constater dès l'époque de	

	<p>L'argot dans l'écriture cursive</p> <p>1^e forme 2^e forme</p> <p></p> <p>Il est à noter que la distinction entre les deux nouveaux signes est restée longtemps assez floue : sur les tablettes de l'époque de l'argot, ils alternent fréquemment dans des expressions de sens identiques. Ainsi on trouve</p> <p> à coté de  ou encore  à côté de </p> <p>Les divers sens et valeurs du signe <u>proximité</u> se sont répartis entre ces deux formes : la val <u>metah</u> (= <u>j. Karan</u>) et peut-être aussi une val <u>ur</u> sont attachées à , tandis que la val <u>us</u> (<u>comète</u>) a été réservée à . Cette distinction n'a de reste rien d'absolu : il est probable</p>	
--	---	--

	<p>qui à aucun moment la forme </p> <p>a perdu l'aspect proximité de "mâle" (d'où parmi les titres de rois) l'expression </p> <p></p> <p>aboutit à </p> <p>et en se fondant avec le signe reproduit au suivant, aboutit à </p> <p>(13) correspond à </p> <p></p> <p>et </p>	
27	 <ul style="list-style-type: none"> •   R (Env. Die. pl 2^{me} n° 5, II, 13)  	
28	 <ul style="list-style-type: none"> R (Env. die. com V, g)   <p>designe le Tigre (val <u>idjig</u>) qui n'est pas le grizzly qui paraît correspondre à  avec la val <u>lal</u>.</p>	
29	 <ul style="list-style-type: none"> R (Env. die. pl 2^{me} n° 2, II, 6)  <p>a la val <u>mag</u>, s'est confondu</p>	

	à la fois avec le n° 48 qui a la val. <u>base</u> et avec le n° 49 - et plus la note et le n° 11g.	
30	 R (Gud. cyl. A X, 25) et la note et le n° 28	
31	 R (Gud. cyl. B, XII, 13) et la note et le n° suivant	
32	 +  R (Sarg. TCI n° 3g, Env. I, 10)  (ibid. n° 16 Env. 1) Ce signe et le n° 1g ont tous deux la valeur <u>mai</u> . Ils s'échangent fréquemment, non seulement comme phonèmes, mais encore comme idéogrammes. Ainsi on trouve d'une part  +  (Ur II, Scheil Rec. de Thes. XDX, 56) ou  +  (Ur II, parmi les 2 autres parts +  +  (Ur II, env. presinte de cachet, AOT c, n° 1 =  + 	
33	  R (Sar. Die. pl. 1 ^{er} , n° 1 Env VI, 3) R (Sar. Die. pl. 4 ^{er} , F ² , V, 4)  (Sarg. TCI n° 27 Env. 4) 	

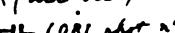
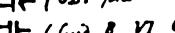
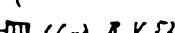
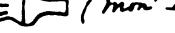
34	 R (Sarg. AOT 6, 48, I, 6) 	 ce 
	la distinction établie par la syllabaire S ^a entre  et  correspond à une différence réelle et primitive : le présent signe (genre de H.U. val. phon. <u>dar</u>) aboutit à  (c'est-à-dire d'une confusion qu'il corr. répond aussi à ), le signe reproduit au n° 48 (genre de SI : val. phon. <u>ti et du</u>) aboutit à  .	
35	 R (Sar. Die. pl. 4, A. IV, 7)  (Gud. B. VIII, 53)  (Gud. cyl. B. II, 6)	
36	 R (TCI n° 11, Env. I, 1) 	
37	 R (Sarg. TCI n° 4g Env. 6) 	 (bulg. 
38	 R (TCI n° 10, Env. I, 2)	 (bulg. 

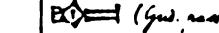
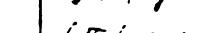
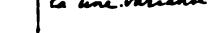
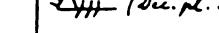
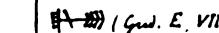
39		R (TCI n°12, II, 5)	
40		R (Kraak. cone VI, 1) R (Gud. B. IX, 18)	
41		R (Sarg. AOT 647, End. 2) R (Gud. cyl. A XXIX, 12) On peut ranger à	
42		(Mon. Blan A, End. I, 1) (Die. pl. 1 ^{er} , n°1, End. III, 1) R (Ean. Die. pl. 3, A, I, 10) R (OB1 n°114, 3) R (Gud. B. II, 18)	
43		R (Mon. Blan. pl. 2 ^{er} n°1) R (Gud. B. IV, 8)	
44		R (Gud. cyl. B, XV, 5) R (Gud. cyl. A, XIX, 18)	
45		R (Mon. Die. pl. 2 ^{er} n°4, 18) R (Maran. Sin. TCI n°19, End. 5) R (Gud. B. II, 18)	
46		R (Gud. B. V, 3)	
47		R (Tallia; End. IV, 2) R (Ean. Die. pl. 3 ^{er} , 2 ^{er} registre, 5)	

48		R (Sarg. OBI n°1, II, 1) R (Sarg. AOT 6, 30, End. 1, 6) cf. n°34 et la note
49		R (Endim. cone, I, 16)
50		R (TCI n°4, End. I, 2) R (Tallia, End. I, 8) (Sarg. TCI n°55 End. II, 8) (Gud. F, III, 14)
51		(Mon. Blan A, End. III, 1) R (Sarg. TCI n°16, End. I, 2) (Gud. F, IV, 5)
52		R (Die. pl. 1 ^{er} n°1, End. III, 4) (Sarg. TCI n°13, End. 8) (Gud. B, VI, 76)
53		(Die. pl. 1 ^{er} n°5, V, 4) (Mon. Die. pl. 1 ^{er} , n°4, 5) R (Ean. Galat A, VII, 12) (OB1 phot. n°15, VII, 2) (Gud. cyl. B, XI, 13)

53		R (Sarg TC I, n° 68, End. 2)	
55		R (Un II, n° 126, End. VII, 9)	
56		R (Sarg AOT 655, End. I, 8) A (Gud cyl B, XIX 5° ar 2nd case) perdu avec le val. 616 et s'est confondu avec le n° 556 qui à la val gud; s'est depuis substitué au complexe n° 45 (val. val. 616)	 (et A)
57		R (Gud cyl B, XVIII, 4)	
58		* * * (TC I, n° 5, End. IV, 1) R (Gud cyl A, I, 8)	
59		→ → → (OB I n° 87, III, 21) R (ibid) var A (Gud cyl B, I, 17)	
60		R (Sar. Dec. pl. 3 ^{me} , D' I, 24) A (Un. bas., Dec. pl. 8, III, 1)	
61		R (AH 82, p. 14, 1046, I, 2) A (Sarg. TC I, n° 32, End. 10)	
62		(TC I n° 6, I, 1) R (Sar. Dec. pl. 4 ^{me} , D' III, 13) A (Gud. B, V, 18)	
63		R (Sar. Dec. pl. 3 ^{me} , D' I, 24)	

64		R (Sar. Dec. pl. 4 ^{me} , V, 6) A (Un. bas., conc., IV, 7) A (Gud. E, IX, 3)	
65		R (A.H. 82, p. 14, 1046, II, 9) A (Sarg. Collection)	
66		1 / Dec. pl. 1 ^{er} n° 1 (End. III, 2) R (Sar. Dec. pl. 4 ^{me} , D' III, 8) A (Gud. passim)	
67		1 (Sar. Dec. pl. 1 ^{er} , End. III, 2) R (Gud. cyl. B, XIV, 12) Voir la notice sous le n° 302	
68		R (Sarg. TC I, n° 30, End. 4)	
69		R (Sarg. TC I, n° 40, End. 3)	
70		R (Gud. E, V, 10)	
71		R (Table, End. II, 2) A (Gud. F, IV, 7)	
72		R (Jung. Collection de Clerq, cyl. n° 36)	
73		R (Plan. Rec. d'Ass. 4 ^{me} , n° IV, fig. 5, 13) A (Sar. Galat A, III, 9)	

	 (Musé, cire XII, 36)  (Gud. B, II, 18)	
74	⇒ R (Ean. 8ci. pl. 3 ^{me} , D ¹ , I, 24)  (Gud. F, III, 12)	
75	⇒ R (Karam. Sén. TCI n° 19, Env. 1)  (Gud. B IX, 6)	
76	 R (OB1, n° 11, Indi, 5) double ⇒?	
77	≠ R (Musé 8ci. pl. 2 ^{me} , n° 4, 14)  (OB1 phot n° 15, VI, 2)  (Gud. B, VI, 6)	
78	 R (Musé cire, XI 11)	
79	 R (Musé. cire, X, 33)  (Gud. B, V, 5)	
80	≡ R (Sarg. TCI n° 61, padding.) cf. la note sous le n° 119	
81	≡≡ R (A.H. 82-7-14, 1046 II 6)  (Gud. 6.VI, 5) cf. le n° 134 et la note de la n° 119	
82	 ≡≡ (Mon. 8ci. n° 8, 4) R (Ean. 8ci. pl. 4 A, V, 3)	

	 (Gud. n° 1)	
83	 ≡≡ (TCI n° 4, Indi III, 4) R (Ean. Galer A. VIII, 4)  (Gud. E, VII, 16) Ibis les n° suivants de la note	
84	 R (Ean. Cire, I, 35)  (Ean. Galer A. VIII, 6) Cette forme paraît à être une simple variante de la précédente	
85	 ≡≡ (Ean. pl. 1 ^{me} , 6 ^{me} , I, 1) R (Ean. Galer B VI, 8) - N.B. L'écriture droite du signe a été restituée d'après le galier A. V, 16 - Dans le passage entre les galiers B ce signe paraît bien correspondre à  (où il n.). On aurait donc la même variante des n° 83 et 84	
86	 ≡≡ (Ean. pl. 1 ^{me} , 5, V, 5) R (Ean. 8ci. pl. 4 ^{me} , F, I, 1)  (Gud. E, VII, 23) cf. le n° 560	

87		R (San. Galer. A. V. 12) ■ (Gud. past. m.)	
88		R (Lugay. OBI. 67, II 21) ■ (San. phot. Sargée) ■ (Gud. cyl. B. IX. 1)	
89		R (Krauk. cène, IX. 33)	
90		R (San. fragm. de corde I. 4) ■ (TCI, n° 10, Endo: II. 1) ■ (Gud. past. m.) <u>gumi</u> du précédent	
91		R (Diec. pl. 1 ^{re} , n° 66, I. 3) ■ (Gud. cyl. A. XX. 6)	
92		R (Ur. II. 15, 3, Env. I. 6) Le signe paraît être le <u>gumi</u> de 27	
93		R (Ur. II. AOTC. 60, Endo: 20) <u>gumi</u> de 27	
94		R (Entom., cène, III. 32) ■ (San. TCI, n° 36, Endo: 5) ■ (San. Constantinople) ■ (Gud. cyl. A. VIII. 9)	

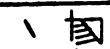
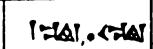
95		R (OBI n° 94) <u>gumi</u> du précédent	
96		R (San. galat. A. VII. 1) ■ (Gud. B. I. 11)	
97		R (San. irique, fragmentaire, III. 3) ■ (San. Galer. A. III. 25) ■ (San. TCI n° 16, Env. 2) ■ (Maran-Sin. casses TCI n° 48) ■ (Gud. B. IX. 11) ■ (Gud. B. VI. 38)	
98		R (San. past. m.) ■ (Gud. B. VI. 7)	
99		■ (Merlinus pl. 2) ■ (TCI, n° 1, Env. II. 4) ■ (Tall. End. IV. 2) R (San. Diec. pl. 4, A. I. 5) ■ (Gud. past. m.)	
100		R (Nabuchodonosor II, [R. pl. 94, II. 58]) à rapprocher du n° 290	
101		R (Gud. cyl. A. XXX. 10)	

102		R (San. Gahr E. II 2° en deux cases) ≡≡ (Lugaly, CBI, n° 87, I, 21) ≡≡ (Gud. B. VI, 26)	
103		• □ (TCI, n° 3, III, 3) R (San. Dec. pl. 4 F. II, 10) □ (Sarg. TCI, n° 32, Ende, 8) □ (Gud. ramon)	
104		R (A.H. 82-7-14, 1046, V, 3) ≡□ (TCI, n° 10, Ende, II, 4) ≡□ (OBI phot., n° 16, Env. VII, 3) □ (Sarg. TCI, n° 39, Ende, II, 8) □ (Gud. B. VI, 64)	
105		R (Uruk. corse IX, 2) ≡□ (Lugaly, OBI, n° 87, II, 41, 1 ^{me}) ≡□ (Gud. E. VII, 3)	
106		R (Lugaly, OBI, n° 87, III, 6, var.) (le trait horizontal supérieur ou confondu, dans le passage cité, avec la ligne de séparation) ≡□ (Gud. cyl. B, IV, 3)	

107		R (San. Dec. pl. 4 ^{me} , n° 2, II, 3) à rapprocher, à être dans un rapport	
108		• □ (Mon. Blan B. 4) R. TCI, n° 4, Ende, III, 2) ≡□ (OBI, n° 105, 4) ≡□ (OBI n° 110, 4) ≡□ (Gud. B. VII, 49)	
109		R (San. ramon) ≡ (Lugaly, OBI, II, 4, 1) ≡ (Sarg. TCI, n° 53, Ende, 3) ≡ (Gud. ramon)	
110		R (Uruk. corse XII, 4) Signe composé du <u>guru</u> et de	
111		R (San. Dec. pl. 4 ^{me} F. IV, 1) ≡ (Sarg. Constant. nuptia)	
112		≡ (TCI, n° 4, Env. III, 1) R (San. Dec. pl. 4 ^{me} , D. II, 3) ≡ (A.H. 82-7-14, 1046, III, 5)	

		(Entim. corse, III, 37). ■ (gew. B, III, 1)	
113		■ □ (TCI, n°4. Env. III, 1) R (Sarg. TCI n°41, Env. 5)	■ □
114		■ □ (Dec. pl 1 ^{er} , n°1, Env. II, 3) R (Env. Dec., pl 4 ^{er} , D ^{er} , III, 2) ■ □ (Lugaly OBI, n°87, II, 37) ■ □ (OBI, phot n°17, 6) ■ □ (gew. passon)	■ □
115		■ □ (TCI n°2, Env. I, 4) ■ □ (TCI n°4, Env. II, 5) ■ □ (Env. Dec., pl 2 ^{er} , n°1) R (Env. Dec., pl 4 ^{er} , D ^{er} , III, 1) ■ □ (Entim. corse, VI, 14) ■ □ (Lugaly OBI, n°87, I, 31) ■ □ (gew. B, II, 12)	■ □
116		R (TCI n°12, II, 3) ■ □ (OBI phot, n°15, VIII 2c) ■ □ (gew. cyl A, V, 16) Ce signe a la val phon. grot	■ □

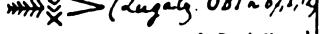
		(cf Sarg. A OT b, 6, 69 Env. 3) □ □ □ ■ □ □ □ (à lire grot...-...-...) et la val. ideogr. lumière (cf la pass. précise du cyl A, et la forme même du signe). — Un autre signe a abouti également à ■ □ (cf n°302 et la note)	
117		■ □ (TCI n°6, II, 2) R (gew. cyl. B, IX, 13)	■ □
118		R (Sarg. phot Sargue) ■ □ (gew. cyl. B XIV, 4)	■ □
119		R (A.H. 82-1-14, 1046, III, 5) ■ □ (TCI, n°12, I, 4) Cette forme alterne avec celle qui est reproduite au n° 1 (cf par exemple le nom Diwin cité au n° 14). Il est fort possible qu'elle en soit une simple variante : — serait donc ■ □ ; l'évolution ainsi comme se serait advenue dans la forme ? Il s'insu- rait que ■ □ et ? auraient	■

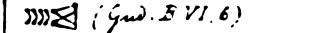
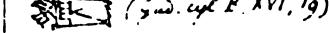
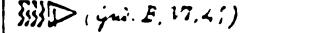
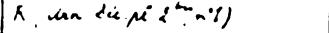
	<p>une même origine : à l'appui de cette hypothèse, on pourrait citer les valeurs phonétiques ou hiéroglyphiques associées en commun par ces deux signes.</p> <p>Les inscriptions archaïques nous montrent le même X ($n^{\circ} 126$) à côté de E ($n^{\circ} 54$), X ($n^{\circ} 132$) à côté de E ($n^{\circ} 80$), X ($n^{\circ} 134$) à côté de E ($n^{\circ} 81$). Ici, nous trouvons à la place des observations analogues des praticitaires, au moins en ce qui concerne les deux dernières formes. En effet d'une part on voit que E et X ont tous deux deux sortes, et d'autre part on trouve n. ce. à côté de E (X sign. phid Sarge) = gallabi, E (X sign. 1076 folio 114) sans doute avec le manuscrit.</p> <p>Une question qui se pose est celle des rapports qui existent entre ces deux signes et les allographes. Doit-on supposer, parallèlement au système où l'unité était signifiée par E et la mortie par X, un système secondaire où l'unité du signe était représentée par X ($-$) et la mortie par E, c'est la question que nous avons examinée ailleurs (voir la remarque III pp. 88 et suiv.).</p>	
120	 X ($\text{A.H. 82.7.14, 1046.111.5}$) X ($\text{OB1 phot. n}^{\circ} 15, \text{VII.6}$) Au sujet d'une forme de sens identique et dont le premier élément paraît être X (cf $n^{\circ} 543$).	

121	 R ($\text{Gud. cyl. B. IV.19}$) R ($\text{Inv. II, AOTc. 70, Env. 1}$)	
122	 R (AOTc. 6.43 Env. 2) double R (= E^2)	
123	 T ($\text{TCI n}^{\circ} 1, \text{Inv. III.3}$) R ($\text{Inv. Inv. pl. 4^2, 5^2, II.2}$) R (Gud. B. VIII.43)	
124	 D ($\text{TCI n}^{\circ} 1, \text{Inv. V.5}$) R (Inv. Galata. V.2) D (Gud. B. V.5)	
125	 R ($\text{Inv. Inv. pl. 4^2, III.14}$) R ($\text{OB1 n}^{\circ} 66.16$) R (Gud. cyl. BX.10)	
126	 R ($\text{TCI n}^{\circ} 11, \text{Inv. 114}$) ($\text{Gud. cyl. B. IV.19}$)	R et R
127	 R ($\text{Gud. cyl. B. VII.13}$)	
128	 R ($\text{Gud. cyl. B. VII.13}$) à rapprocher des formes citées n° 121-122	
129	 R ($\text{Inv. Inv. pl. 2, n}^{\circ} 2, \text{II.2}$) R (Inv. Grigae III.2) R (Gud. B. III.14)	

130		 <i>R</i> (San Galo A, V, 8) 	
131		<i>R</i> (Sarg. TCI n°16 Env. 8) 	
132		<i>R</i> (Sarg. TCI n°27, Env. 4) <i>Glosnotes</i> et <i>la n°119 et 229</i>	
133		<i>R</i> (Gud. cyl B, IV, 3)	
134		<i>R</i> (Sarg. AOT 6 66 Env. 5) <i>et la n°81 et la note 11 la n°119</i>	
135		 <i>R</i> (San Galo A, VII, 4) 	
136		<i>R</i> (San Galo pl 2, n°1, III, 9) 	
137		 <i>R</i> (OBI, n°113, 5) 	

138		 <i>R</i> San Galo pl 3 A II, 10 	
139		<i>R</i> (AH, 82-7-14.7046.11, 6) 	
140		 	
141		 	
142		 <i>R</i> , San Galo pl 5 n°1 Env. 1 	
143		 <i>R</i> (San Galo A, II, 12) 	
144		<i>R</i> (Gud. cyl B XVII, 11)	

	<p>Le signe et le suivant peuvent correspondre à  avec le sens de « ventise » (métier, valoir). Le n° 147 correspond à  avec le sens de « enfante, engendrer » (<u>aladeu</u>, banni val tui) et le « colombier » (<u>communie</u>). Une quatrième signe (n° 148) ressort à  avec la val ura (gou).</p>	
145	 <p>R (Serg TC I n° 67, Env II, 1)  (Gud B, VII, 46) Si la note de la 2^e précédent - Note de plus que à l'époque de Gudea et de la 3^e dyn. d'Ur, ce signe comprenait deux courants remplacé par le signe « mathe- ati » au n° 58 (de 3, Ménace - quant à l'élément que leur est commun - entre ces deux signes, dans les formes celles de Gudea, s'explique par le fait général de l'attraction plus ra- pide des formes dans l'écri- ture sur argile)</p>	
146	  <p> (Die pl 1^{re} n° 1 Env VI, 1) R (Uruk TC I n° 8, Env II, 1)  (Lugaly OB I n° 8, Env 1)  (Gud cyl B, XVI, 14)</p>	

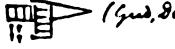
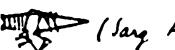
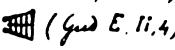
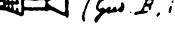
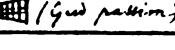
147	   	<p>(Die pl 1^{re} n° 1 Env VI, 1) R (Lan des pl 1^{re} D, I, 17)   cf la note sous le n° 144</p>	
148	  	<p>R (Lan gr des A, V, 19)  </p>	
149	 	<p>R (Gud cyl A XXIV, 21)</p>	
150	 	<p>R (Ur II Rec d'arg. d'vol. n° 15 n° 142 Env 8)</p>	
151	 	<p>R (Serg TC I n° 13, Env. 6) </p>	
152	 	<p>(TC I n° 6, Env 6) R (Lan des pl 1^{re} n° 1)  La principale val. phon. de ce signe est <u>ur</u> (val. idéographique Kiria « le jardin, <u>jardin</u> » etc.) Son équivalent exact dans l'écriture assyrienne est  qui correspond au baly (monogramme  et qui, dans le cylab S¹ est nettement distingué</p>	 

	de 153 . L'origine de ce dernier signe est différente (cf. n° 364, 365).	
153	R (Sarg Constantinople)	
154	R (TCI n° 1, Env. 7) X (Gud. cyl. B, IX, 5)	
155	X R (die pl. I ^{er} , I, 2° au 3 ^{er} cercle) X (TCI n° 5, Env. II, 3) X (Gud. cyl. B, XII, 12)	
156	X R (OBI n° gg. 3) X (Gud. E, II, 18)	
157	X X (A.H. 82, p. 14, 1046, I, 2) R (Eaten., Côte, II, 27) X (Gud. A, IV, 2)	
158	X R (Un. die pl. I ^{er} , n° 1) X (Gud. cyl. B, X, 6)	
159	X R (Eaten., Côte, III, 20) correspond peut-être à comme le numéro précédent	

160	 R (OBI n° 5, 1) R (Sarg photog. Sargur) X (Gud cyl. B, VII, 26) X (Gud cyl. I, 1)	
161	 R (Enton. die pl. 5 ^{te} , n° 1, III, 5) (Gud cyl. A, VIII, 15)	
162	 R (TCI, n° 4, III, 3) (Gud F, III, 17)	
163	 R (Gud cyl. B, III, 3)	
164	X R (TCI, n° 3 II, 6) R (A.H. 82, p. 14, 1046, III, 3) X (Gud B, I, 8)	
165	A R (Sargat-A, VI, 12) (Sar. brique II, 5) (Gud B, V, 85)	
166	A R (TCI, n° 12 Env. I, 2) - non déterminé	
167	 R (Un. die pl. I ^{er} , n° 4, 10) (Gud B, II, 17)	
168	X R (TCI n° 1, Env. V, 3)	

179		R (Sarg. Comptes Rendus de l'Acad. des Inscriptions et Belles Lettres, 1896, p. 358 n° 4) R (Sarg. TCI, n° 15, 1)	
180		R (Sarg. AOTL, Sarg. Inde II, 10)	
181		R (Lugd. OBI, n° 87, II, 7) R (Gard. cyl. B, XVII, 10) <u>gummi</u> du précédent	
182	>	R (OBI, phot. n° 15, VIII, 20) > (Sarg. TCI n° 32, Inde II)	'
183		R (Envir., cone, III, 19) R (OBI, phot. n° 15, IV, 5) R (Gard. cyl. A, XIV, 25)	'
184		R (TCI, n° 1, Env. V, 4) R (OBI, n° 110, 8) R (Gard. B, V, 8)	
185		R (Env. 9 de pl. 4 bis, VII, 4) R (Gard. cyl. B, VII, 13)	
186		R (Env. pl. 1 n° 1 Env. I, 2) R (Env. fragmentaires IV, 1) R (Lugd. OBI n° 87, II, 38)	

		R (Gard. B, VII, 35)	
177		R (Sarg. Phot. Sargue) R (Gard. B, VI, 24)	
178	A	R (Mon. Blaud, Env. III, 2) A (Env. pl. 1 n° 5, IV, 5) A (Gard. F, 12)	
179		R (Sarg. TCI, n° 51, Env. 2) R (Gard. cyl. B, IV, 10)	
180		R (Sarg. TCI, n° 55 Env. II, 6)	
181		R (Gard. cyl. B, IV, 9)	
182		R (Env. 9 de pl. 4 bis, F, Env. 1) R (Gard. cyl. B, IV, 20) R : la cuillère et la cuve	
183		R (Karam Sin OBI n° 7000) R : Env. 9 de pl. 4 bis, Inde II R : (Inde mar.)	
184		A (Gard. cyl. B XIV, 6) A : n'est pas monnaie bleue	

	ce signe soit identique au précédent	
185	 R / Can. Galat. A, IV, 12)  (Gud. déc. pl. 25 n° 8)	
186	 R / Urart. cone V, 4)  (Sang. A OTB, 36, Ench. 1, 3)	
187	 R / Can. die. pl. 3 ^{me} , D', I, 18)  (Gud. passim)	
188	 (R / Can. die. pl. 31 n° 1) R / Can. passim)  (Gud. E, II, 4) est, à l'origine, mal distingué de n° 190, ainsi que lorsque l'une ou l'autre forme dans grec	
189	 R / Urart. die. pl. 2, n° 1, IV, 6)  (Gud. B, IX, 2)	 
190	 (Die. pl. 1 ^{me} , n° 1 ^{er} , I, 1) R / Urart. die. pl. 2 ^{me} , n° 1)  (Can. passim)  (Gud. passim)	

191	 (R / Mon. Blatt A, Enn.)  (See pl. 1 ^{er} , 1 Enn. VII, 1) R / Can. die. pl. 4 ^{me} , F, II, 1)  (Gud. E, II, 2)	
192	 (TCI n° 8 Enn. IV, 2) R / Sa. ing. Kishanna. Obi n° go ??)  (Gud. cyl. B VII 21)	
193	 R / Urart. III 4) signe de sens identique à 	
194	 (R / TCI, n° 5. Enn. IV, 2) composé de  et de 	
195	 (Dic. pl. 1 ^{er} , n° 5. II 4) R / Can. die. pl. 4 ^{me} , F, Enn. II)  (Gud. pass)	
196	 R / Gud. cyl. B XIV, 2) composé de  et de 	
197	 R / Gud. B, III, 15) composé de  et de 	



198		R (A H 82-7-14 1046, b. 3) R (Gud cyl A XXVIII, 18) R (Gud cyl A, VIII, 13)	
199		R (Gud cyl A, XXII, 17)	
200		R (Gud cyl B XII, 2)	
201		R (Uruk. Dic. pl. 32, IV, 7)	
202		R (TCI n° 10, Endr. I, 2) R (Gud cyl B, XVII, 4)	 + 
203		R (Uruk. Dic. pl. 2, n° 1 III, 10) R (Gud cyl B, III 25)	
204		R (Gud cyl A XIII, 1)	
205		R (Gud cyl B, VII, 8)	
206		R (Uruk. Dic. pl. 8 ^{me} , n° 4, 10) R (Gud B, II, 17) Le signe a la valence <u>dug</u> . Δ, avec la valence <u>sar</u> , provient d'un tout autre signe (cf n° 170) qui, de bonne heure confondu avec l'apomorphie, en est encore	

	distingué sur la stèle des Vautours	
207		R (Sarg TCI, n° 46, Endr. 5) Ce signe, par son origine, se rattaché plutôt au n° 476 qu'au n° précédent
208		R (Gud cyl B, XII, 1)
209		R (Nabuchodonosor I, VR 55, 5, 12)
210		R (Gud cyl B, III, 15)
211		R (Sarg. TCI, n° 41, Endr. 5)
212		R (Ean Dic. pl. 4 ^{me} , F ^{me} , II, 1) ◆ (Gud B, VII, 29)
213		R (Nabuchodonosor II, IR 58, col VI, 45)
214		R (Gud B, VI, 5) — composé de Δ et ◆
215		R (Ean Dic. pl. 4, C, III, 6) ◆ (Gud cyl A, XVII, 2)
216		R (Ean. Galat A, VIII, 7)



217		 R (Lam. Galat. I, 5)  (Sarg TC I n° 32, Env. 8)  (Gud passage)	217
218		R (Entim. die pl. 5 ^{me} , 1a, 1, 5)	218
219		R (Entim. corse, IV, 22)  (Gud. D. III, 6)	219
220		R (Lam. die pl. 3, A, IV, 1)  (Sarg. Constantinople)  (Gud. B. VI, 41) Ce signe correspond à  dans les expressions  (à <u>abibus</u>) et  (au sujet des autres signes cor respondant à  cf l'en n° 144 et la note)	
221		R (Lam. die pl. 4 ^{me} , VII, 3)  (OB1, phot n° 15, IV, 1, ar 100)  (Gud. B. III, p)	221
222		R (Sarg. Constantinople)	
223		 (Tabl. a, Env. II, 7) R (Urak. corse, VII, 26)	223

224		 (Muséum, die, pl. 1 ^{me}) R (Een dragon de Lontres III, 2)  (Gud. B. IV, 13)	 et 
		Le signe correspond à  dans les expressions  (cf Gud passage cité), et  OB1, phot n° 15, V, 3 ^e ce qui la concerne), et  (cf OB1 n° 121, 1) D'autre part, C paraît correspondre à  dans le nom de ville  Deux autres signes cor respondent, l'un (n° 182) à  l'autre (n° 226) à  avec le sens leg pied, pourvoir à (<u>d'éne</u> , <u>couku</u> etc.)	
225		R (Urak II g4-10-16 2, Env II, 1) juni du jucelone	
226		R (Lam. die, pl. 3 ^{me} , 5 ^{me} hotel, 13)  (Urak die, pl. 36, 2, IV, 5)	 et 



	 <i>(Aug. OBL. n° 87, II, 6)</i>  <i>(Gud. F. IV, 10)</i> <p>Une forme plus simple connue. peut également à  (au sujet de la distinction de sens à établir entre les deux formes cf. n° 224 et la note)</p>	
224	 <i>R (Sarg. AOTB n° 54, p. 21)</i>	
225	 <i>R (TCI, n° 6, II, 1)</i>  <i>(Gud. B. II, 19)</i>	
226	 <i>R (TCI n° 34, Endr. 2)</i>  <i>(Gud. cyl. B. X, 2)</i>  <i>(Gud. cyl. B. VII, 5)</i> <p>peut correspondre à </p>	
227	 <i>R (San Galet A. VII, 18)</i>	
228	 <p>forme supposée d'après la ligne  <i>(cf TCI n° 4, Endr. III, 3)</i> <p>— (note que les formes  (Ur. ban V, 11) et  (Gud. cyl. A, XIX, 18) paraissent n'être que des variantes relativement récentes)</p> </p>	
229	 <i>R (Sarg. Constantinople)</i>	

233		<i>R (San Galet A. III, 21)</i>  <i>(Die. pl. 5^{me}, n° 2)</i>  <i>(Gud. B. V, 36)</i>	
234		 <i>(TCI n° 1, Env. II, 3)</i> <i>R (San. Die. pl. 2, n° 1, III, 1)</i>  <i>(Gud. B. III, 6)</i>	
235		 <i>R (San. Galet A. V, 6)</i>  <i>(Ur. ban V, 11, 12 - Ur. ban VI, 11 Env. II, 6)</i>	
236		 <i>R (Sarg. TCI, n° 50, Env. 2)</i>	
237		 <i>R (Sarg. TCI, n° 49, Env. 9)</i>  <i>(Gud. cyl. B. III, 5)</i>	
238		 <i>(Die. pl. 1^{me}, n° 1, Env. III, 3)</i> <i>R (San. Die. pl. 3^{me}, D', 1, 18)</i>  <i>(Gud. B. III, 1)</i>	
239		 <i>R (Sarg. TCI n° 28, Env. 2)</i>  <i>(Gud. cyl. A, XXV, 25)</i>	
240		 <i>R (San. Die. pl. 1^{me}, n° 1)</i>  <i>(Gud. B. II, 8)</i>	

241		R (TCI n°76 param.)	
242		R (Gud. cyl. A, XXVI, 5)	
243		R (Gud. cyl. B, X, 17)	
244		R (Ean. Galer A, II, 10) 	
245		R (Ean. Gud. pl. 4, n°D, VII, 5)	
246		R (Ean. Galer A, III, 13) 	
247		R (Sag... TCI, n°16, Inv, 5) 	
248		Un signe différent de celui-ci (n°249) correspond à	
		et dans le sens de « égal » (<u>l'abîme</u>) et dans l'expression	
		et plus le suivant et la note ..	
248			
		(OB1 phot. n°15, VII, 7)	
		R (Ura-mani OB1 n°5, 8)	
		Cette forme, qui a exactement	

	la même valeur que le précédent parce que c'est l'écriture du nom (accidens)	
251		R (Gud. E, VI, 3) et la note sous la n°249
250		R (Ura. Gud. pl. 2, n°1, V, 4)
251		
252		
		(Tabl. a, Inv. I, 6)
		R (Ean. Gud. pl. 1, n°5, I, 6)
253		R (Marolim Gud. pl. 1, n°2)
		(TCI n°7, Inv. II, 6)
		(Ura. Gud. pl. 2, n°2)
		(Gud. B VIII, 17)
254		R (TCI, n°3, II, 1)
		(Ura. Gud. pl. 2, n°1, II, 1)

	 (Krest côn. I, 5)  (Gud pectorum)	
255	 <ul style="list-style-type: none"> •  (Mon "Blau A Ende" II, 1) •  (Die pl. 1^{re} n° 1, Ende I, 1) •  (Die pl. 1^{re} n° 6^e, I, 3) •  (Meulin. Die pl. 1^{re}, n° 2) •  (TCI, n° 1, En. IV, 2) <p>R / En. Die pl. 4^{me}, D^{re}, II, 2)</p> <p> (Krest côn. VIII, 5)</p> <p> (Gud B, III, 2)</p>	277
256	 <p>R / Die pl. 1^{re}, n° 1 En. I, 4)</p> <p> (Gud B, V, 26)</p>	II
257	 <p>(En. Die pl. 4, C, IV, 2)</p> <p>R / En. Die pl. 3^{me}, D^{re}, I, 14)</p> <p> (En. côn. I, 29)</p> <p>Le signe s'est déplacé en < l'empart et en & de l'autre (en regard de ce déplacement et pour la n° suivant). Il paraît couver</p>	& I

	<p>roulé à < dans la val <u>inf</u>) Un signe tout différent (cf n° 474) correspond à < dans les val <u>bas</u>, <u>u.</u>, <u>unus</u>.</p>	
258	 <p>R (En. Die pl. 4, C, III, 6)</p> <p> (Gud. cyl. A, XXVII, 2)</p>	Inf, <u>un</u>
259	 <p>R / Merlet nudit abî. III R ad 43, et IV, 21)</p>	Inf
260	 <p>R / En. Die pl. 4, II, 3)</p> <p> (Gud B, V, 14)</p>	Inf
261	 <p>R (Gud F, III, 12)</p> <p>composé de < et du <u>genu</u> de  (cf n° 439)</p>	
262	 <p>(TCI, n° 1, Ende IV, 1)</p> <p> (Tabla, Ende IV, 1)</p> <p>R / En. Die pl. 3^{me}, E, last. 10)</p> <p> (Gud B, VI, 62)</p>	Inf
263	 <p>R (Gud. D, V, 2)</p>	
264	 <p>R (En. côn. III, 8)</p>	

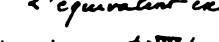
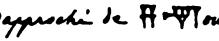
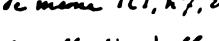
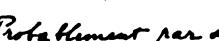
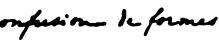
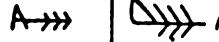
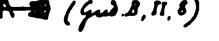
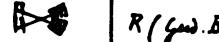
		(Gud. cyl. B, XI, 21)	
265		R (Gud. cyl. B, VI, 24)	• 
266		R / Lén. 3e c. pl. 2 ^{me} , n° 1 R (Gud. F. III, 18)	• 
267		R / Lén. 3e c. pl. 4 ^{me} , D ¹ , IV, 4 (Gud. cyl. B, VIII, 6)	• 
268		R (Lén. II, 94-10-16, 10. Enr. I, 15)	?
269		R (Serg. Constantinople)	• 
270		R (Lén. 18e, 96-4-42, Enr. -20)	• 
271		d'après le n° suivant	• 
272		R (TCI, n° 10, Enr. I, 4) R (Serg. phot. Sargan)	• 
273		R (cyl. A XXVIII, 5)	• 
274		R (Serg. TCI, n° 47, Enr. 4)	• 

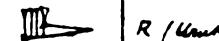
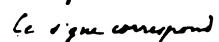
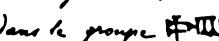
275		R (Gud. B, VII, 57)	• 
276		R (Gud. cyl. B, XVI, 11)	• 
277		R (Lén. 3e c. pl. 5 ^{me} , D ¹ , I, 7) R (Lén. 3e c. pl. 5 ^{me} , D ¹ , I, 7) (Sartom. corne, II, 38) (Gud. G, IV, 3)	• 
278		R (Lén. 3e c. pl. 4 ^{me} , F ² , IV, 1) (Gud. cyl. B, III, 5) d'après le n° suivant	• 
279		R (Gud. cyl. A, IX, 63) Le signe correspond à un avec une valeur encore mal déterminée. Un signe diffé- rent qui a été aussi que l'unité redoublée (cf. n° 126) semble également avoir abouti à 11 (ce qui s'explique par le phénomène et les valeurs de signe ainsi, Kilallin com- munes à 11 et 11 - cf. n° 11 et 11)	• 
280		R (Gud. cyl. A, V, 22) composé de deux unités redoublées	• 

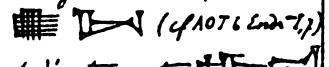
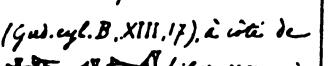
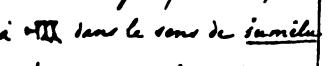
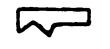
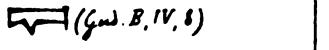
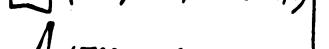
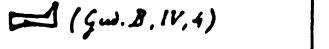
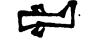
281		R (San. Dec. pl. 3 ^{me} , E ^{re} , 25) § (Entom. cone, V, 24) § (Gud. B. IX, 14)	
282		R (Hammerthal, Menant. <u>Trace de Hamm</u> , pp. 13 et ann. II, 27)	
283		R (Sarg. Constantople) § (Gud. cyl. B. XII, 11)	
284		R (Uruk cone X, 32) Suppose un signe []]	
285		R (Gud. B. IV, 10) composé du signe précédent et du signe non identifié ci-dessous. Joint au n° 283	
286		R (Uruk g4-10-15, 3. Env I, 33) composé du signe reproduit au n° 284 et des signes □ (n° 46) et □ (n° 15) - Cf n° 545.	
287		§ (TCI n° 4, Endre III, 2) § (Tabl. a, Env. II, 6)	

		§ (Entom. cone, I, 2) R (Lugolz, OBI, n° 87, 1, 1) § (Gud. B. VI, 26) Voie une forme différente pour le même signe n° 479	
288		R (San. Dec. pl. 4 ^{me} , F ^{re} , IV, 3) § (Gud. cyl. B. XII, 1) Cf le n° 208 et le n° 546	
289		□ (TCI n° 1, Env. V, 1) □ (Tabl. a, Env. III, 1) R (Uruk 2 ^{de} pl. 1 ^{er} n° 1) △ (A H 12-7-4, 146, III, 6) □ (Gud. B. VIII, 3)	
290		R (Sarg. AUT 6, 41. Env 1) générique du précédent.	
291		R (San. Dec. pl. 4, A, VII, 2)	
292		R (Gud. B. V, 2) générique du précédent	
293		R (Sarg. TCI, n° 42, Env. 3)	
294		△ (TCI n° 7, Env. III, 3)	



	R (Ean. des. pl. 4, A, V, 9)  (Gud. C, II, 1) L'équivalent exact de ce signe est  (gud. I, 16) mais il peut être rapproché de  ou  (de même TCI, n° 7, Endr. III, 2 et collection de Clerc, n° 51). Probablement par suite d'une confusion de formes le même signe paraît correspondre en outre à  mais uniquement, semble-t-il, dans le nom de la forme  (cf. n° 40) la forme qui équivaut à  dans les autres sens)	
295	  (des. pl. 1 bis n° 1, Endr. III, 1) R (Ean. des. pl. 2 n° 5, I, 6) 	
296	 R (Gud. B, II, 5)	
297	 R (Ean. des. pl. 3, A, I, 11)	

	 (Ean. Grise. I, 6)  (OBS. phot. n° 16, Ean. VII, 1) 	
298	 R (Serg. phot. Sarge)	
299	 R (Serg. phot. Sarge)	
300	 R (Kast., cone II, 4) même signe que l'precedent	
301	 R (Ean. des. pl. 2 ^{me} , n° 1) 	
302	 (des. pl. 1 ^{me} , n° 1, Endr. III, 2) R (Serg. 1076 Endr. 1, 7) Ce signe correspond à  dans le groupe  (cf. n° 67). En dehors de ce cas spécial il paraît correspondre à  comme le signe précédent, cependant il est évidemment appartenant et avec lequel il s'échange quelquefois (cf. d'une part A.H. 82 - p. 44, 1046, IV, 3 	 

	<p> nom propre fréquent dans les tablettes de l'époque de Sargon sous la forme  (cf. AOT 6, End 7, 1) et d'autre part  (Gud. cyl. B, XIII, 17), à côté de  (ibid. XIV, 12). Le signe qui correspond à  dans le sens de <u>jamille</u> présente une forme toute différente (cf. n° 116).</p>	
303	<p></p> <p>R (en galé A, VII, 4) </p>	
304	<p></p> <p>(Dir. pl. 1^{er}, n° 1 End 7, 1)  R (en. déc. pl. 4^{me}, End 7, 2) </p>	
305	<p></p> <p>R (Gud. T, IV, 10)</p>	
306	<p></p> <p>R (Gud. E, VIII, 3)</p>	

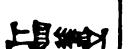
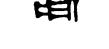
307	<p></p> <p>R (Dir. pl. 1^{er}, n° 1 End 7, 1)</p>	
308	<p></p> <p>R (en. déc. n° 3A, 1, 8)  (Sarg. TC 1 n° 36, End 1, 8)</p> <p>correspond au second élément de  (voir n° 235)</p>	
309	<p></p> <p>R (Sarg. AOT 6 n° 60 End 1, 1) </p>	
310	<p></p> <p>R (en. déc. pl. 4, A VI 1)  (A H 87, R 1066 IV) </p>	
311	<p></p> <p>R (Sarg. constructionnel)  (OBI n° 11, inv. 1) gommé du précédent</p>	
312	<p></p> <p>R, TC 1 n° 1 End 1, 1) </p>	
313	<p></p> <p>R (Gud. cyl. B, XXIV, 15) gommé du précédent</p>	
314	<p></p> <p>R (Sarg. phot. large)</p>	

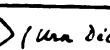
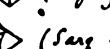
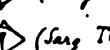
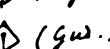
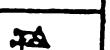
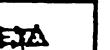
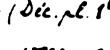
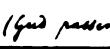
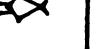
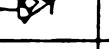
		(Sarg. TCI n°44, Env. 1)	
315		R (Sarg. OBI, n°2, II, 23) Les trois formes reproduites aux n° 314 et 315 ne sont, semble-t-il, que des variantes du même signe.	
316		R (Augalz. 081, n°87, III, 57)  (Gud. cyl. B, VIII, 10)	
317		 R (Uan die pl. 1 ^{er} , n°1 Endz. 1, 2) R (Uan die pl. 3, A, II, 5) 	
318		R (Die pl 5 ^{me} , n°2) Composé de  et de 	
319		R (Uan die pl 2 ^{me} , n°4, 4) 	
320		R (Uan die pl 2 ^{me} , n°4, 4) 	
321		R (Hammarabhi, inscr. bilingue IV, 11, d'après Amélie Tellier, n°984)	

322		R (Endz., conc. V, 15)  (Gud. B VIII, 11)	
323		R (TCI, n°11, Endz., I, 2)  (Sarg. TCI n°53, Env. 2)	
324		R (TCI, n°48, Endz. II, 3) - cf. n° 615 et suiv.	
325		 (TCI, n°4, Env. II, 3) R (Uan die pl. 2 ^{me} , n°1)  (TCI, n°10, Env. I, 3)	
326		R (Uan die pl. 2 ^{me} , n°2, III, 1)  (Gud. E, III, 4)	
327		R (TCI n°4 Endz. II, 5)  (Gud. B, IV, 5)	
328		R (Gud. B, IV, 9)	
329		R (Sarg. TCI, n°39, Env. I, 10) employé dans l'expression   Un autre signe a également abouti à  (cf. les n° 330 et 333)	
330		R (Sarg. phot. Sargue) cf. les notes sous les n° 329 et 333	
331		R (Sarg. TCI, n°32, Endz. 2)	

332		R (Mandat-narr. abî. III R, 43, II, 7) F
333		R (Gud. B, IV, 18) var de n° 330. Un signe différent correspond également à F (n° 329)
334		R (Sarg AOT, 51, Endz 2)  (Gud cyl. A, V, 25); paraît correspondre à F dans le sens de abîte, le signe suivant correspond à F dans le sens de bâtre.
335		R / Ean. déc. pl. 2, n° 3, I, 1)  (Gud passim) cf la note sous le n° précédent
336		R (Ean. déc. pl. 2, n° 3, II, 5)  (A.H. 82-7-14, 1046, III, 6)  (OB1, n° III, 3)  (OB1 phot. n° 162 env VII)  (Sarg TCI, n° 32, Endz 3)  (Gud G, II, 6) Malgré la forme présentée par les inscriptions d'Eana, il est probable que le premier élément de ce signe est bien F

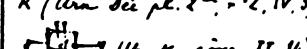
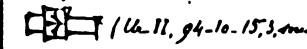
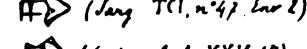
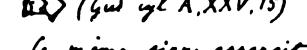
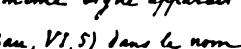
		cf dans les inscriptions de ean  (Ean. déc. pl. 2 ^{me} , n° 2) à côté de  (Ean. déc. pl. 2 ^{me} n° 4, 6)
337		D (Mon. Bleu A, V, 2) D (TCI, n° 9, III, 2) R (A.H. 82-7-14, 1046, V, 8) D (Gud B, I, 11)
338		R (Ean. déc. pl. 2 ^{me} , n° 4, 6) D (Gud B, II, 16)
339		R / TCI n° 1, Ean. III, 6)
340		R (Ean. déc. pl. 2 ^{me} , n° 1) D (Collection de Clercq, cyl n° 41, III (Gud B, VII, 10)
341		F (Mon. Bleu A, Endz II, 1) D (Ean. déc. pl. 1 ^{me} , n° 1 Endz III, 6) F (TCI, n° 1, Ean. II, 4) R (Ean. déc. pl. 4 ^{me} , 5 ^{me} , source, 5) F (Gud B, II, 3)

342		R (Gud. cyl. A, III, 26)	
343		R (Sarg. AOT 6, 6g, Env. 1)	
		R (Sarg. TCI, n° 53, Env. 10) doit certainement être distingué du signe suivant	
		(Mon. Bleu-B., 1) R (Can. déc. pl. 4 ^{me} , F ¹ , V, 7) (A.H. 82-7-14, 1046, II, 7) (Sarg. TCI n° 54, Env. 6) (Gud. F, I, 18)	
346		R (Sugil. Kigub. nitidum, OBI n° 86g) (Gud. B, V, 18)	
347		R (Gud. cyl. A, VI, 13)	
348		R (liste d'offrandes appartenant au Rev. C.J. Bell 11, 5 - d'après une copie autographiée de Hommel) (Sarg. AOT 6 6g, Env. 5) composée de  et 	
349		R (OBI phot. n° 9, 6) composée de  et 	

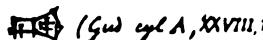
350		R (Ura. déc. pl. 2 ^{me} n° 1) (Gud. B, II, II)	
351		R (Ura. déc. corne. X, 36)  (n° 1 est identique au n° 36 !)	
352		(Ura déc. pl. 2 ^{me} , n° 4, 18) R (Can. déc. pl. 4 ^{me} , D ¹ , IX, 2)  (Sugil. OBI n° 87, III, 5)  (Sarg. AOT 6 65, Env. 5)  (Sarg. TCI n° 44 Env. 5)  (Gud. B, VI, 53)	
353		R (Ura II, 94-10-15, 5, Env. 1, 14)	
354		R (Sarg. AOT 6, 62, Env. 3)	
355		(déc. pl. 1 ^{me} , n° 5, V, 5)  (TCI, n° 6, I, 5) R (Can. déc. pl. 3, A, I, 7)  (Gud. passim)	
356		R (Sarg. TCI n° 56, Env. 4) et le n° 56 et la note	
357		R (Gud cyl. A, XVIII, 20)	
358		(TCI n° 6, II, 5) R (Can. déc. pl. 4 ^{me} , D ¹ , IV, 8)	

		(Gud. B. III, 7)	
359		R / Ean. Galat. A. II, 13) 	•
360		R (Lugaly. OB1. n° 8; II, 44) 	•
361		(TCI. n° 1, Env. III, 5) R / Ean. Galat. A. III, 17) 	
362		(Gud. cyl A. XXIII, 30) composé de	
363		R (Ean. Galat A. VI, 7) 	
364		(Gud. B. IX, 5) R, Sarg TCI. n° 51 Env. 10) 	
		et la note 11. la n° 419	

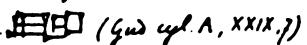
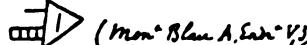
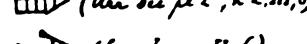
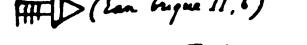
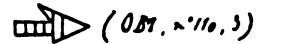
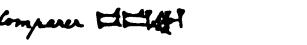
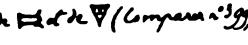
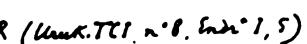
		est son <u>guin</u> , correspondant tous deux à , le premier dans le sens de « filer » (c'est-à-dire val phon egen) le second dans le sens de « lisir » / <u>Kadis zakiru</u> ; val phon : <u>šen</u> , <u>Kidu</u> Pour la forme arch cor responent à (c'est par con fusion à) et il est à la sta	
365		R / Ean. Galat B I, 5) 	
366		(Env. VIII, 3) 	
367		(Gud. B. V, 11) et la note sous la n° précédent (correspond, par confusion à)	

	<i>Suite d'une confusion qu'elle correspond au signe  (n° 370)</i>	
368	 R (Un II, 081 n° 125, Endr., 15) de forme  donnée par ce signe apparaît une forme plus correcte 	
369	 R (Un II, 10Tc. 68, Endr. I, 13)	
370	 R (Un dé pl. 1 ^{er} , - I, IV, 5)  (Un dé, cône, II, 14)  (Sarg. 10T6 58, Endr. 3)  (Un II, 94-10-15, 3, un peu cf. le n° 368)	
371	 R (TCI, n° 3, I, 2) R (Sem. fragm de Londres, II, 9) 	
372	 R (TCI, n° 1, Endr., V, 3)   Le même signe apparaît (Un. Beau, VI, 5) dans le nom d'une *  qui, peut-être, correspond à  et v. Si cette identification	

	<i>est exact. Il faut admettre dans ce cas particulier une confusion, indéniable toutefois, entre notre signe et celui qui est représenté au n° 359</i>	
373	 R (Sarg. TCI, n° 17, Endr., 5) 	
374	 R (Sem. fragm de Londres, III, 6) 	
375	 R (Sem. Galat B, VI, 4)  	
376	 R (Un. dépl. 2 ^{me} , n° 1) 	
377	 R (Sem. fragm de Londres IV, 3)  	
378	 R (Sarg. TCI, n° 28, Endr., 5) 	

	 (Gud cyl A, XXVIII, 11) composé d'un signe non identifié et de 	
389	 R (TCI, n°10, Env., 1, 2)	
390	 (Die pl. I ^{er} , n°5, IV, 4) R (Env. env. VIII, 3)  (Entim die pl. 5 th , n°7 Env. III, 3)  (Sarg. TCI, n°47, Env., 1)	
391	 R (Sarg. TCI, n°51, Env., 1)	
392	 (Die pl. 1 ^{er} , n°5, I, 2)  (TCI, n°6, II, 3) R (Env. die. pl. 4 th , D ^{re} gauche de la figure)  (Gud. passim)	
393	 R (Sarg. Constantinople) <u>gommé</u> du précédent	
394	 R (TCI, n°1, Env. IV, 3)  (Env. II, OBS, n°21, 16)	 

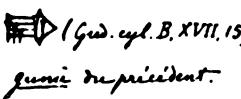
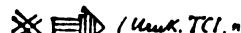
	Dans les deux passages où elle apparaît, cette forme a la valeur <u>sig</u> . Par contre, la forme reproduite au n° 387 présente, partout où j'ai pu la relever, la valeur <u>asur</u> . Il paraît raisonnable toutefois que ces deux formes soient, non pas des variantes d'un même signe, mais deux signes d'origine différente	
385	 (TCI, n°1, Env., 1, 1) R (Env. Galat. A, III, 16)  (Gud. B, IX, 16)	
386	 (TCI, n°1, Env., IV, 5) R (Env. env. III, 21)  (Sarg. phot. Sargee)	
387	R (Sarg. AOT 5, 3) (Env., 1, 7)  (Gud cyl B, IV, 1)  (Env. II, 94-10-15, 6 Env. 16) ¶ la note sous le n° 384	 

388		R (Sarg. AOT 646, Inv. 4)  (Gud cyl. A, XXIX, 7)	पात्रा, भौता
389		R (Sarg. phot. Sargee) 	पात्रा, भौता
390		    R (Ean die pl. 4 ^{te} F ² , Inv. 3)   	
391		R (Ean die pl. 4 ^{te} F ² , Inv. 5) composé de  et de  Comparer 	
392		R (Eant die pl. 5 ^{te} n° 1, Inv. 11, composé de  et de  Comparer n° 391)	
393		R (Eant. TCI, n° 8, Inv. 1, 5)	

394		R (Gud cyl. A, XXVII, 24) <u>gumé du précédent</u>	
395		R (Gud cyl. A, XVIII, 21) composé de  et 	
396		R (Gud cyl. A, XIX, 6) <u>gumé du précédent</u>	
397		R (Gud cyl. A, XIX, 6) composé de  et 	
398		R (Gud cyl. A, XVIII, 21) <u>gumé du précédent</u>	
399		R (TCI, n° 5, Inv. 11, 4)  (OBI, phot. n° 15, VII, 1)	
400		R (Sarg. AOT 6, 38 précédent) <u>gumé du précédent</u>	
401		R (Ean. die. pl. 2 ^{te} , n° 2)  (Gud. B, II, 2)	
402		R (Ean. die. pl. 4, A, II, 2)	

		(Gud. B, III, 4)	
403			
		(Die. pl. 1 ^{er} , n° 5, IV, 3) R / <u>un die. pl. 1^{er}, n° 4, 10</u> 	
		(Gud. B, VIII, 16)	
404		R / Gud. B III, 1)	
405		R (Gud. F, IV, 2)	
406		R / <u>Die. pl. 5^{me}, n° 2</u> 	
407		R (g5-12.14.1. Endr-II, 6) composé de	
408		R (Sarg. 10T 8, 46, Env. 2) composé de	
409		R (OBI, n° 100)	
410		R (Lan. die. pl. 4 ^{er} , F, Louv. 5) n'est sans doute qu'une simple varianté du signe suivant	
411		R (Br. M. n° 12083, 1, 2) 	

412			(TCI, n° 1, Louv. V, 4) R / <u>Louv. Louv. I, 3g</u>
413		R (Lan. die. pl. 3, A, I, 5) 	
			(A. H. 82-7-14. 1046. V, 3)
			(Gud. B, II, 10)
414		R / <u>Lan. die. pl. 4, A, IV, 12</u> 	
			(Lugaly. OBI, n° 81, 1727) à rapprocher du n° 538 et du n° 559.
415		R (OBI, n° 86, 7 f c) 	
			(Gud. B, VI, 11)
		Le signe correspond à	
		dans le sens de <u>Kivally</u> . Un tout autre signe (n° 34) correspond à 	
			dans le sens de <u>damas</u> .
416			(Lan. die. pl. 4 ^{er} , D, II, 2)
			R / <u>Lan. die. pl. 3, A, I, 4</u>
417			R / <u>Louv. Louv. 13 vol. n° 71, fig. 5, 1</u>

	 (Gud. cyl. B, XVII, 15) <u>suivi du précédent.</u>	
410	  (Mus. TC1, n° 9, fin II.) R / Sarg. TC1, n° 55, Env. II, 3)	
419	 R (Enton. vce l'argent, 22)  Le signe a le sens de <u>sangui</u> (val. phon. <u>sangu</u>) et le <u>Kurtânn</u> (val. phon. <u>leg</u>) (un signe différent (n° 363), dont le sens est à déterminer et également abouti à  .	

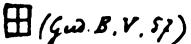
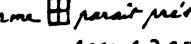
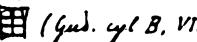
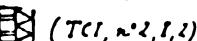
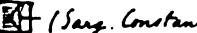
420	 R / Lugalz. OB1, n° 87, I, 40)  (Gud. B, VII, 64)	
421	 R (Lugalz., OB1 n° 87, I, 42  (Gud. B, VIII, 16) <u>suivi du précédent</u>	
422	 R / Ura. 3cc. pl. 2 ^{me} , n° 2)  (Gud. B, II, 5)	
423	 R (Ean. pessim.)  (Gud. B, IV, 7) Le signe correspond à une part à  et d'autre-part à  avec la val. <u>bil</u> . Une forme différente (voir n° 425) correspond à  avec la val. <u>ge</u> (Kid.)	 et 
424	 R / Sarg. TC1, n° 13, Env. 6)  (Gud. D, III, 6)	
425	 R (Ean. 3cc. pl. 4 ^{me} , D, III, 5)  (Gud. B, II, 11) cf la note sous le n° 423	

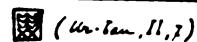
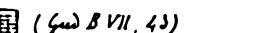
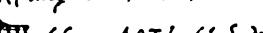
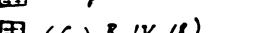
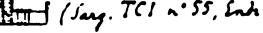
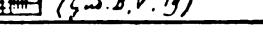
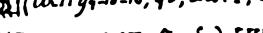
426		R (Ean. die. pl. 4 n° 62) → (Gud cyl. A, XIV, 29)	
427		R (Ean. tigre III, 2)	
428		R (Ean. die. pl. 4 n° 7, 9) R (Sarg. Constantinople) → (Sarg. TCI n° 32, Env.) → (Gud cyl. A XXVII, 21) <u>génie du précédent</u>	
429		R (Mon-Blanc A, Env. I, 1) → (Gud. A II, 1) → (Gud B V, 41) → (Gud F III, 10)	
430	↑	R (Ean die. pl. 3, A, I, 1) ↑ (Gud. B, I, 15)	↑
431		R (Die. pl. 1 ^{er} n° 1 Env. II, 2)	↑-X
432	L	R (Die. pl. 1 ^{er} n° 1 Env. II, 2) L (Gud. E.V. 22) <u>cf la note et la n° 29</u>	

433		R (Sarg. 107627, Env. 5) composée de et non	
434		R (Sarg. 107631, Env. 2)	X
435		R (TCI n° 76 Env. I, 3) → (Gud cyl. A XXV, 25) → (Gud cyl. B IV, 19)	X
436		R (Sarg. Constantinople)	X
437		(TCI n° 6, III, 2) R (Mon-Blanc 4 n° 1 Env. 5, 1) → (A.H. 82-2-14, 1046, IV, 4) → (Gud B, V, 54)	X
438		R (Ean die. pl. 2 ^{er} , n° 2, III, 3) → (Gud B II, 2)	X
439		R (Ean die. pl. 3 ^{er} , D, I, 9) → (Gud cyl. A XXIX, 18) <u>génie du précédent</u>	
440	Γ	R (Die. pl. 1 ^{er} , n° 5, II, 3) Γ (Gud. B, I, 16)	Γ

441		R (Mus. II, AOT c. 51, II, 26) composé de T et	
442		R (Mus. II, OBI, n° 124, I, 13) composé de T et	
443		R (Mus. II, OBI, n° 124, II, 25) composé de T et , probablement identique au n° 446	
444		R (Ean. 1 après la n° suivante)	
445		R (Ean. Galer E, II, 4 "ao" der.) cf. le n° 441	
446		R (Ean. 2ie. pl. 4 ^o , D ^o , V, 4) (Sarg. AOT 651, End, 1) cf. le n° 443	
447		R (Sarg. TC1, n° 60, I, 3) (Gud. G, IV, 13)	
448		R (Ean. 2ie. pl. 3 ^o , E ^o , III, 4) (A.H. 82-7-4, 1046, V, 10)	

449		R (Ean. Galer A, VII, 12) (Gud. B, VI, 15)	
450		R (Entom. race Margant, 15) (Sarg. TC1, n° 50, End, 1)	
451		R (Ean. Galer B, VI, 8) (Kraut. 2ie. pl. 32, B, III, 5) (Gud. B, VI, 52)	
452		R (Mesilim, 2ie. pl. 1 ^o , n° 2) (Lattim 2ie. pl. 5 ^o , n° 1 End, V, 1) (OBI, phot. n° 15, VIII, 17) Variante du précédent. Les deux formes ont une rel. phonet. terminée sur -. Un signe différent (n° 446) paraît correspondre avec la rel. zikum	
453		R (Ean. Galer E, II, 3 "ao" der.) (Gud. cyl. A, XXVIII, 15)	
454		R (TC1, n° 12, I, 4)	

	 (Gud. B. V. 57) Cette forme a la val. <u>lu</u> (cf. Gud. B VII. 42)   <u>giū lu lu lu</u>) et le sens de <u>immense</u> avec la val. <u>ada</u> La forme reproduite au n° 456 est généralement réservé le sens de <u>tabiter</u> avec la val. <u>zif</u> . Noter cependant que la forme  paraît présenter le sens de <u>tabiter</u> Gud. C. III. 2 et E III. 6)	
455	 R (Sarg. AOT 25, Env. I, 4)	
456	 R (Env. 3ée pl 4, A, IV, 3)  (Gud. cyl. B, VIII, 9) cf. la note sous le n° 454	
457	  R (Sarg. AOT, 6, 40 Env. 2)	
458	 R (Lugaly. CBS, n° 82, II, 40)  (Sarg. Constantinople) composée de  et 	
459	 R (Env. 3ée, VII, 3)	

	 (Un. Sam. II, 7)	
460	 R (Tabl. a, Env. I, 7)	
461	 R (Revue Sémit. Arch. 1897, p. 11)  (Gud. cyl. A, XXV, 1)	
462	 R (Env. 3ée, III, 2)  (Un. II, 94-10-16, 4, Env. II, 11)	
463	 R (Sarg. Constantinople)  (Gud. B VII, 43)  (Gud. cyl. A, XXVIII, 6)	
464	 (OB1, phot. n° 16, VII, 8) R (Sarg. TC1, n° 48, Env. I, 8)  (Sarg. AOT 6, 61, Env. 7)  (Gud. B, IV, 18)	
465	 R. Sarg. AOT 6, 62, Env. 6)  (Sarg. TC1 n° 55, Env. I, 8)  (Gud. B, V, 19)	
466	 R (Sarg. AOT 6, 33, Env. 10)  (Un. II, 94-10-16, 43, Env. I, 6)  (Un. II AOT 50, Env. VI, 15) cf. la note de la n° 452	
467	 R (Env. cyl. A, II, 12)	

日 (gad. B V. 3)

La préfixe forme est employée dans les idiogrammes 四目, 田目, 口目, 仁目, 番目, 口目四, 口中國目 ainsi que dans un certain nombre d'expressions verbales de sens généralement encore mal défini. Elle apparaît en plusieurs variantes suivies du complément ka (app. en gadB, 17, 18) ce qui suppose une valeur terminale en 6. Néanmoins la valeur la plus commune semble être ku.

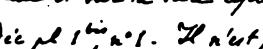
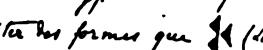
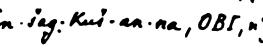
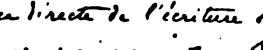
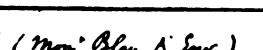
La forme reproduite au n° 669 est utilisée dans l'expression 日日 et sert à exprimer le terme subite « le virement ».

La forme reproduite au n° 669 est employée pour ginner (val. gidi), et comme postposition (val. probable de) ou préfixe verbal

468		R (Ean. fragm de Londres IV, 5) ■ (Gud. B. IX, 14) cf la note sous le n° précédent	
469		□ (TCI, n° 1, Env II, 4) ■ (TCI, n° 3, II, 6) R (San. Sic. pl 3 ^{me} , E ¹ , I, 2) □ (San. Sic. pl 3 ^{me} , II, 5) ■ (San. Sic. pl 3 ^{me} , II, 5) ■ (Gud. B. V, 35) ■ (Gud. B. V, 8) cf la note sous le n° 467	■
470		. (Mon. Sien A, Env II, 2) . (Sic. pl 1 ^{me} , n° 1 Env VI, 4) . (Sic. pl 1 ^{me} , n° 6 ^{me} , II, 2) (TCI, n° 1, Env III, 6) R (Mon. Sic. pl 1 ^{me} , n° 1) (Ean. Brigue II, 2) (A.H. 82, p. 14, II, 9) (Musé coll de Clermont II, pl VIII, n° 1, II, 5) (OBF, phot. n° 16 Env. VI, 8) (Gud. passim)	
471	K-F	R (Sarg TCI n° 55, Env. II, 3) composé de et de	

472		(Gie pl. 1 ^{re} , n° 5, II, 3) R (See Die pl. 4 ^{me} , D ¹ IV, 9) (Gud B, V, 55)	H
473	PKH	R (Gud. cyl B, III, 13)	PKH
474	●	R (See 1 ^{re} n° 3, I, 2) [] (d'après G. n° 486) Le signe qui est identique au chiffre 10 (cf. n° 486) sera confondu de bonne heure, et d'abord dans l'écriture arabe, avec le signe reproduit au n° 257 (cf. la note à cette place).	4
475	[*]	R (d'après le n° 510) [] (du II, d'après G. n° 510) Le signe, peut être considéré comme le <u>gumi</u> du précédent. Dans la numération levant les mesures de surface, l'art à exprimer la <u>dʒara</u> (de <u>bu</u>)	E, A
476	●	R (See Die, n° 3, 4, II, 3)	A

	◇ (Gie. cyl A, XIV, 8). Le signe qui n'est autre que le chiffre 3600 (cf. la n° 486) sera de bonne heure confondu avec le n° 206 (cf. la note à cette place).	
477	—	R (Die pl. 1 ^{re} , n° 5 End II, 2) à rapprocher peut-être du suivant
478	OHO	R (American journal of Archaeol anné 1889 p. 45) Comparer col III, II, 2, et 5 du reste publié par Houghton (TSBA VI, 65)
479	••	•• (Mon ^{te} Blan A, End 4 IV 2) •• (Die. pl. 1 ^{re} , n° 5 End II, 1) R (See Die pl. 3 ^{me} , D ¹ II, 2) •• (See Die pl. 5 ^{me} E, à gauche de la figure) Le signe a exactement le même sens que celui qui est reproduit au n° 267. Son caractère primitif est rendu très-probable par

	<p>sa présence sur le mont Blan et sur la stèle reproduite Die pl 1^{re}, n° 1. Il n'est pas impossible que la forme  n'en soit qu'un dérivé : la passage de ● à < n'est pas sans exemple (voir la n° 758). L'intermédiaire entre les deux formes doit être cherché dans l'écriture sur argile ● aboutit régulierement à & (cf. n° 486) — à l'appui de cette hypothèse on pourraient citer des formes que  (Sag. OBT, n° 87, III, 22) ou  (Sag. Kui-an-na, OBT, n° 90), qui paraissent trahir l'influence encre directe de l'écriture sur argile (cf. n° 287,  et ).</p>	
480	  	<p>& (Mont Blan A; Inv.) & (Die pl. 1^{re}, n° 1 Inv. II, 1)</p>

<p><u>Les chiffres</u> <u>I Numération commune</u></p>		
481		<p>R (Sag. TCI, n° 3g, Inv. II, 1) + (Inv. B, I, 10) s'est confondu avec le n° 3g - cf. la note sur le n° 11g et la rem. III, p. 88</p>
482		<p>R (A.H. 82-7-14, 1066, V, 1) □ (TCI, n° 10, Inv. II, 4) △ (Sag. TCI n° 3g, Inv. II, 8) □ (Inv. II, Inv. 1)</p>
483		<p>R (Sag. AOT 6, 63 Inv. 2) △ (Sag., Inv. 3 Aug. 6 Inv. 1, 1) □ (Inv. II, Inv. 1)</p>
484		<p>R (Inv. II, Inv. 1)</p>
485		<ul style="list-style-type: none"> • ● (Mont Blan A; Inv. I, 1) • — (Inv. I, 1) <p>R (Inv. Die pl. 3 Inv. D, I, 12) D (TCI n° 10 Inv. I, 1) ● (OBT, Inv. n° 15-17, Inv. 1) △ (Inv. E, Inv. 1) △ (Inv. cyl. A, XI, 25) <u>Système courant</u> □ (TCI n° 10 Inv. I, 1) △ (OBT, Inv. n° 15, Inv. 1) □ (Inv. B, I, 8) cf. la n° 11g et la rem. III, p. 88</p>

486	<ul style="list-style-type: none"> ● R (mon-Blau A, End^o, II, 1) ○ (Serg. passim) △ (Serg. passim) ● (Gud. E passim) ◀ (Gud. B, V, 56) <p>cf les n° 257 et 474 (note)</p>	10
487	<ul style="list-style-type: none"> D R (Entom. cire, III, 1g) D (Serg. TCI, n° 48, End^o-II, 3) D (Serg. TCI n° 74) ► (Gud. G, IV, 11) D (Ur II passim) 	60
488	<ul style="list-style-type: none"> DO R (Serg. l'apris G n° 504) D (Ur II passim) 	600
489	<ul style="list-style-type: none"> ● R (Serg. Gobet A VII, 12) ◆ (Ur II passim) <p>cf les n° 206 et 476 (note)</p>	3600
490	<ul style="list-style-type: none"> ◎ R (Entom. cire II, 25) [◆] (Ur II l'apris G n° 512) 	36000
491	<ul style="list-style-type: none"> [■] R (l'apris G n° 513) ◆ (Gud. B, III, 10) 	116000

492	<p align="center"><u>II Numération devant le</u> <u>T</u></p> <ul style="list-style-type: none"> ■ R (OBI, phot. n° 15, III, 1g) □ (Serg. TCI n° 45, End^o-2) † (Ur II passim) 	. ¹ / ₂₀ de g
493	<ul style="list-style-type: none"> ■ R (OBI phot. n° 15, IV, g) ■ (Serg. TCI n° 44, End^o-2) † (Ur II passim) 	. ¹ / ₂₀ "
494	<ul style="list-style-type: none"> ■ R (Serg. photogr. Sargee) ■ (Ur II passim) 	. ³ / ₂₀ "
495	<ul style="list-style-type: none"> ■ R (OBI, phot. n° 15, III, 1g) ■ (Ur II passim) 	. ⁴ / ₂₀ "
496	<ul style="list-style-type: none"> ■ R (Serg. phot. Sargee) ■ (Ur II passim) 	. ⁵ / ₂₀ "
497	<ul style="list-style-type: none"> ■ (Mon-Blau A, Env. !) □ (TCI, n° 3, II, 2) R (OBI, phot. n° 16, Env. III, 2g) □ (Serg. TCI, n° 44, End^o-3) † (Ur II, passim) 	. ¹ / ₅ "

498	●	R (OBI, phot. n°15, IV, g) ▢ (Serg. TCI n°44, Endr° 4) ▢ (Serg. TCI, n°60, I, 5) ▢ (Un II, passim) ▢ (La revue III, p. 88)	$\frac{2}{5}$ "
499	▢	R (Serg. TCI, n°43, Endr 4) ▢ (Serg. TCI n°13, Endr° 2) ▢ (Un II, passim)	$\frac{3}{5}$ "
500	▢▢	R (Serg. phot. Serguei) ▢▢ (Un II, passim)	$\frac{4}{5}$ "
501	▢	R (OBI phot. n°16, Endr V, 15) ▢ (Serg. passim) ▢ (Serg. TCI, n°60, I, 5) ▢ (Un II, passim) ▢ (La revue III, p. 88)	1 <u>gue</u>
502	○	R (Serg. TCI, n°48, Endr° 11, 4) ▢ (Un II, passim)	10 "
503	▢	R (Serg. TCI n°13, Endr° 1) ▢ (Un II, passim)	60 "
504	▢▢	R (Serg. TCI n°13, Endr° 1) ▢▢ (Un II, passim)	600 "

505	▢	[III] <u>Numeration devant</u> 504 R (Serg. TCI n°59, Endr° 1) ▢ (Serg. TCI n°61, Endr° 1, 5) ▢ (Un II, passim)	$\frac{1}{12}$ de <u>gue</u>
506	▢	R (Serg. TCI, n°59, Endr° 1) ▢ (Serg. TCI, n°75, 2) ▢ (Un II, passim)	$\frac{1}{16}$ "
507	▢	. R (Serg. TCI, n°58, Endr° 1, 5) ▢ (Serg. TCI, n°61, Endr° 1, 5) ▢ (Un II, passim)	$\frac{1}{18}$ "
508	▢▢	▢▢ (TCI, n°4, Endr° 1, 1) ▢ (Serg. TCI, n°56, Endr° 1, 8) ▢▢ (Serg. TCI n°61, Endr° 1, 5) ▢▢ (Un II, passim)	$\frac{1}{3}$ "
509	●	▢ (TCI, n°4 Endr III, 1) R (A.H. 82-7-14, 1048, III, 8) ▢ (Serg. TCI, n°62, Endr° 6) ▢ (Serg. TCI, n°61, Endr° 1, 6) ▢ (Un II, passim)	1 <u>gue</u>

510	◆	R / Rev. Scimit. Avril 1897, p. 167. Enr. III, 8) ◆ (Serg. TCI, n° 82, Enr. 7, 4) ◆ (Ur. II, platinium)	10 "
511	●	R / Rev. Scimit. Avril 1897, dossier.) ◆ (Ur. II, platinium)	60 "
512	○	R (Sci. pl. I ^{me} , 6 ^e) ◆ (Rev. l'assay. 4 ^e vol. n° 1, p. 4 Enr. I, 7.)	600 "
513	◆	1/Sci. pl. 1 ^{me} , n° 1 Enr. VII, 1) R / Rev. Scimit. Avril 1897, dossier.)	3600 "

— Remarques —

I — les divers chiffres étaient obtenus par la combinaison de ces unités de différents ordres. Dans la constitution de certains chiffres on constate l'emploi du signe --- qui signifie « moins » et qui correspond à notre signe — ainsi l'expression numérique

514	◆	R / Serg. TCI, n° 39, Enr. 7, 5) ◆ (Serg. Rev. l'assay. 4 ^e vol. n° 1, n° 13) équivaut à 10 - 1 ou 9 (4 Sci. PLK n° 383 f 21 (CTP n° 19)) On remarque encore ◆ (Serg. TCI, n° 61, Enr. 7, 1 = 10 - 3 ou 9 1/2), ◆ (Serg. Rev. l'assay. 4 ^e vol. n° 1, n° 11 = 10 - 2 ou 8); ◆ (Serg. TCI n° 53, Enr. 7 = 10 - 3 ou 7) ◆ (081 phot n° 15, IV, g = $\frac{2}{3} - \frac{1}{50}$ ou 110 g) etc. Remarquer enfin 081 phot n° 15, I, 3, la men- tion des mines d'argent moins (ci-contre LAL) 4 échelles à 3 mines 56 échelles.	
515	◆	◆ (TCL n° 9, I, 1) = $\frac{1}{3}$ de même $\frac{1}{4}, \frac{1}{5}$ etc. Ce groupe est généralement à exprimer des fractions de vache. On le trouve en complément pour exprimer une	◆ (TCL n° 2)

516

1000	<p>fraction d'une somme quelconque (VA Th. 2308, Raisons 2A XI, p. 11)</p> <p>R (Sarg. AOT 6, 26, Enr 11.5) $\frac{2}{3}$ (de deux)</p> <p>1000 (AOT 6, 69, Enr 1.2)</p> <p>La valeur numérique de ce signe se déduit de VA Th. 1241 XII, 15 à 17 (cité par Raisons 2A XI, 11)</p> <hr/> <p>III. Si, dans l'époque de l'argot, on voit apparaître, dans la notation des chiffres, le système curiéiforme le nouveau système ne supplante pas immédiatement l'ancien. D'où on constate encore l'usage sur les traits de la l'écriture d'Uer. Les deux systèmes sont fréquemment employés dans une même énumération; ils servent alors à distinguer les catégories énumérées. De plus, lorsqu'un chiffre comprend des unités de mesure d'ordres différents (par exemple des 1000 et des 10, des 100000 et des 10000) le système curiéiforme</p>	
-----------------	--	--

est souvent réservé aux unités d'ordre inférieur.

Le passage d'un système à l'autre s'est d'abord effectué dans l'écriture sur argot au lieu d'un instrument à section circulaire avec lequel, en attaquant l'argot directement ou obliquement, l'obtient soit un cercle soit un demi-cercle plus ou moins allongé, le reste servira à employer, pour les chiffres, le bureau que lui servent pour les autres signes. L'obtient aussi \triangle (\times) au lieu de O, D (D, P) au lieu de D etc.

Dans le système curiéiforme l'unité est représentée par deux signes (1) et (2). L'usage respectif est assez bien délimité. La seconde forme semble procéder de

517

	D'origine de la première forme est plus obscure. Il est possible qu'elle ne soit qu'une modification de la seconde. Il paraît néanmoins préférable de supposer l'existence d'un système où l'unité aurait été représentée par I (primitivement —') et de chercher dans ce système secondaire l'origine de la forme II (II), (voir à ce sujet la n° 119 et la note).	
— — —	IV - le nom de temple généralement écrit  ou  (=50), est encore rendu par le signe suivant: R (Sci. pl 1 n° 1 Env. 11.1) — — — (Musée collection de Cluny t. II, pl. VIII n° 11.)	
	V - Notes (Mon. Bleu A, Env. V.2) le chiffre suivant:  dont la valeur est incertaine. Peut-être équivaut-il à quelque n° 50.	

<u>Appendice</u>		
I Quelques formes exceptionnelles		
518		R (Lan. Gallo B, IV, 16)
519		R (Lugd. 081, n° 87, 1.17)
520		R (Lugd. 081, n° 87, 1.37, 2 ^{me}) • E 11
521		R (Lan. Gallo B, IV, 7)
II Quelques formes non classées		
522		R (Mon. Bleu A, Env. 1) =  (?) ou  (?)
523		R (TCI, n° 5, Env. III.3)
524		R (Mon. Bleu A, Env. 5, 1) =  (mon.?)
525		R (081 phot. n° 17, 1)

526		R (Sci. pl. 1 ^{re} , n° 5, II, 2)	
527		R (M. 17, g4-10-15, 5 Env. III, 3) = n° 4003	
528		R (Sarg. TCI n° 30, Env. 2) est, à cette place, difficilement assimilable à 51. (Correspond) peut-être à 51; au sujet de <, 4 = 5 cf. n° 257)	
529		R (Sci. pl. 1 ^{re} , n° 1, Env VI, 2)	
		III formes incertaines	
530		R (Mon. Blan A, Env. 1) à rapprocher du n° 357	
531		R (Gud. cyl. B, V, 5)	
532		R (TCI n° 3, I, 1)	
533		R (TCI n° 5, Env. I, 1)	
534		R (OB1, phot n° 17, 6) constitue peut-être deux signes distincts.	

535		R (Sci. pl. 1 ^{re} , n° 5, IV, 8)	
536		R (Mon. Blan B, 3)	
537		R (OB1, phot. n° 15, V, 3 ^e arche de la cf. n° 14 et 85)	
538		R (g5-12-14, 1, Env. II, 24) à rapprocher du n° 614	
539		R (TCI n° 5, Env. III, 4)	
540		R (M. 11, OB1 n° 125, Env. 14)	
541		R (Gud. cyl. B, IX, 21)	
542		R (Gud. cyl. B, XV, 10)	
543		R (OB1, n° 104, 5) Le premier élément de ce signe paraît bien être < Un signe analogue (cf. n° 120), dont le premier élément est >, semble devoir être également associé à <.	
544		R (Tabl. 5, Env. I, 13) composé du signe représenté au n° 284 et de A (?)	
545		R (Sarg. Constantiopolis) probablement identique au n° 286	

546		R (Dess. pl. 1 ^{re} n° 1, Env. VI, 4) probablement identique au n° 688	
547		R (Mon. Bleu A, Env. III, 3)	
548		R (Mon. Bleu A, Env. I, 1) cf n° 34	
549		R (Mon. Bleu B, 5)	
550		R (Mon. Bleu A, Env.)	
551		R (Mon. Bleu A, Env. III, 3) à rapprocher du n° 34 au n° 39	
552		R (OBC, phot n° 16, Env. VI, 13)	
553		R (Un. II, 94-10-19, 1 Env. II, 12)	
554		R (Un. II, 94-10-16, 9 Env. II, 13)	
555		R (Gud cyl. A, XXI, 2)	
556		R (Gud cyl. B, V, 15) Le trait vertical, partiellement visible à la droite du signe, paraît avoir été effacé à l'essoufflement par le scribe.	

557		R (Mon. Bleu A, Env. IV, 1) Il est toutefois que le trait vertical de droite apparaît au dessus. à rapprocher du n° 176 ou peut-être du n° 464	
558		R (Un. Dess. pl. 1 ^{re} n° 2, II, 7)	
559		R (Gud cyl. B, IV, 9) généré du n° 414!	
560		R (Mon. Bleu B, 2) - cf n° 16	
561		R (Mon. Bleu B, 4) Sur l'original, apparaît à la droite du signe un long trait horizontal qui a probablement à marquer la limite de la case.	
562		R (Mon. Bleu A, Env. I, 2)	
563		R (Dess. pl. 1 ^{re} n° 5, III, 4) I~ (ib). IV, 1)	
			-

Table des signes

१	भा	३५८
२	भौ	३६०
३	भा	३५९
४	[भात]	३६१
५	भा	३६६
६	भात, भौ	३६९
७	भाता, भौ	३८८
८	भात, भौ	३८४
९	*	३६७
१०	१	२६
११	*	४
१२	२४	२३६
१३	१२३	९३
१४	१२४	२३७
१५	१२५	१८
१६	१२६	४०१
१७	१२७	५०
१८	१२८	२५
१९	१२९	१६४
२०	१३०	१४५
२१	१३१	१४७
२२	१३२	२२०
२३	१३३	१२३
२४	१३४	१५४

११	१४१	३१
१२	१४२	३४
१३	१४३	३३
१४	१४४	३१
१५	१४५	३८
१६	१४६	४२
१७	१४७	४५
१८	१४८	४१
१९	१४९	३६
२०	१५०	३५
२१	१५१	३९
२२	१५२	२७१
२३	१५३	२५५
२४	१५४	४०
२५	१५५	२७४
२६	१५६	४३
२७	१५७	४४
२८	१५८	११६
२९	१५९	३०२
३०	१६०	१८०
३१	१६१	१६१
३२	१६२	१७९

◎	54
52	55
7	571
41	345
342	348
124	349
76	351
344	57
422	58
20	183
352	185
354	518
357	362
364 348	444
53	79
47	385
34	355
48	81
191	134
194	382
340	383
51	358
49	376
	347

正	151	正	60
正	160	正	532
正	99	正	65
正	152	正	61
"	364	正	516
"	365	正	374
正 (m. 雷)	366	正	375
正	367	正	62
正	370	正	346
正	368	正	380
正	158	正	306
正	573	正	305
正	168	正	309
正	64	正	314
正	65	正	315
正	447	正	56 or 356
正	428	正	304
正	59	正	316
正	35	正	311
正	82	正	226
正	83	正	344
正	84	正	313
正	85	正	372
正	537	正	26

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

𠂔	391	𠂔	324
𠂔	390	𠂔	415
𠂔 + 𠂔	391	𠂔	405
𠂔 + 𠂔	392	𠂔	406
𠂔	392	𠂔	407
"	393	𠂔	410 & 411
𠂔	394	𠂔	426
𠂔	395	𠂔	414
"	396	𠂔	559
𠂔	397	𠂔	66
"	398	𠂔	493
𠂔	399	𠂔	67
400 & 572	400 & 572	𠂔	68
𠂔	400	𠂔	68
"	401	𠂔	69
𠂔	402	𠂔	70
𠂔	403	𠂔	72
𠂔 + 𠂔	404	𠂔	71
𠂔	405	𠂔	402
𠂔	406	𠂔	74
𠂔	407	𠂔	63
𠂔	408	𠂔	377
𠂔	409	𠂔	177
𠂔	410	𠂔	77

𠂔	109	𠂔	289
𠂔	380	𠂔	290
𠂔	381	𠂔	291
𠂔	420	𠂔	292
"	421	𠂔	8
𠂔	422	𠂔	9
"	423	𠂔	176
𠂔	563	𠂔	152
"	419	𠂔	365
𠂔	429	𠂔	94
𠂔	87	𠂔	95
𠂔	153	𠂔	115
𠂔	416	𠂔	114
"	417	𠂔	56
𠂔	418	𠂔	93
𠂔	105	𠂔	89
𠂔	102	𠂔	90
𠂔	412	𠂔	96
𠂔	423	𠂔	494
𠂔	73	𠂔	495
𠂔	86 & 560	𠂔	496
𠂔	553	𠂔	10
𠂔	413 & 520	𠂔	98
𠂔	192	𠂔	88

四	463	𠂔	156
𠂔	139	𠂔𠂔	141
𠂔	91	𠂔𠂔	157
𠂔	91	𠂔𠂔	158
𠂔	103	·	159
𠂔	475	𠂔𠂔𠂔	142
𠂔	101	𠂔	212
𠂔	373	𠂔𠂔	213
𠂔	104	𠂔𠂔	219
𠂔	112	𠂔	172
𠂔	113	𠂔	234
𠂔	223	𠂔	92
𠂔	137	𠂔𠂔𠂔	202
𠂔	108	𠂔	281
𠂔	117	𠂔	282
𠂔	121	𠂔	255
𠂔	122	𠂔	235
𠂔	54	𠂔	173
𠂔	475	𠂔	283
𠂔	101	[𠂔𠂔]	234
𠂔	237	[𠂔𠂔]	285
𠂔	479	[𠂔𠂔𠂔]	186 or 545
𠂔	140	[𠂔𠂔]	544
𠂔	146	𠂔	206

𠂔	476 or 469	𠂔	166
𠂔 + 𠂔	214	𠂔𠂔	224
𠂔𠂔	209	[𠂔𠂔]	249
𠂔𠂔𠂔	210	𠂔	264
𠂔𠂔𠂔	211	𠂔	182
𠂔	216	·	224
𠂔	221	𠂔	262
𠂔	213	𠂔	435
𠂔	212	𠂔	474
𠂔	161	𠂔	273
𠂔𠂔	208	𠂔𠂔	148
𠂔	207	𠂔	165
𠂔	215	·	166
𠂔	257	𠂔	130
·	434	𠂔𠂔	131
·	486	𠂔	167
·	502	𠂔	162
𠂔𠂔	258	𠂔	163
𠂔 + jumic de [𠂔]	261	𠂔	118
𠂔𠂔	270	𠂔	303
𠂔	259	𠂔	260
𠂔𠂔	160	𠂔	215
·	543	𠂔	246
𠂔𠂔	269	𠂔	224

Table des signes

१	१	मा	३५८
"	४८५०८५१	मामा	३६०
"	२	मा	३५९
"	२१	[मामा]	३६१
"	१८७	मा	३६६
"	१८८	मामा, माम	३६७
"	१८९	मामा, मामा	३६८
"	१९०	मामा, माम	३६९
"	१७	"	३६७
"	३	३	२६
"	४	"	४७
"	२४	२४	२३६
"	१२३	२३३	९३
"	५	२३५	२३७
"	१९५	२३५५	१८
"	१९६	२३६	४०१
"	१९७	२३७	५०
"	२०१	२३१	२५
"	१९८	२३८	१४४
"	१९९	"	१४५
"	२००	"	१४७
"	२०४	"	२२०
"	२०५	२३५	१४३
"	२०३	२३३	१५४

१३१	१३१	१३१	३१
१३२ (१३१)	१३२	१३२	३२
१३३	६	६	३३
१३४	१६४	१६४	३४
१३५	२७४	२७४	३५
१३६	२७५	२७५	३६
१३७	२७६	२७६	३७
१३८	२७७	२७७	३८
१३९	२७८	२७८	३९
१३१०	७४	७४	३१०
१३११	७५	७५	३११
१३१२	७६	७६	३१२
१३१३	७७	७७	३१३
१३१४	७८	७८	३१४
१३१५	७९	७९	३१५
१३१६	८०	८०	३१६
१३१७	८१	८१	३१७
१३१८	८२	८२	३१८
१३१९	८३	८३	३१९
१३२०	८४	८४	३१०
१३२१	८५	८५	३११
१३२२	८६	८६	३१२
१३२३	८७	८७	३१३
१३२४	८८	८८	३१४
१३२५	८९	८९	३१५
१३२६	९०	९०	३१६
१३२७	९१	९१	३१७
१३२८	९२	९२	३१८
१३२९	९३	९३	३१९
१३२३०	९४	९४	३१०

●	23	54
●	52	55
●	7	371
●	341	345
●	342	348
●	124	349
●	76	351
●	344	57
●	422	58
●	20	183
●	352	185
●	354	518
●	357	362
●	344 348	424
●	53	79
●	47	385
●	34	355
●	18	81
●	191	134
●	194	382
●	340	383
●	51	358
●	49	376
[সামাজিক]		347
মা		7
মাস		
মাতা		

四	151	六	60
四	160	七	532
四	99	八	63
四	152	九	61
"	364	十	516
"	365	十一	374
四 (n. 四)	366	十二	375
四	367	十三	62
四	370	十四	346
四	368	十五	330
四	158	十六	306
四	573	十七	305
四	168	十八	309
四	64	十九	314
四	65	二十	315
四	447	二十一	56 or 356
四	428	二十二	304
四	59	二十三	316
四	35	二十四	311
四	82	二十五	228
四	83	二十六	312
四	84	二十七	313
四	85	二十八	372
四	537	二十九	26

𠂔	324	𠂔	324
𠂔	325	𠂔	415
𠂔	326	𠂔	405
𠂔	327	𠂔	406
𠂔	328	𠂔	407
𠂔	329	𠂔	410 & 411
𠂔	330	𠂔	426
𠂔	331	𠂔	414
𠂔	332	𠂔	559
𠂔	333	𠂔	66
𠂔	334	𠂔	493
𠂔	335	𠂔	67
𠂔	336	𠂔	68
𠂔	337	𠂔	68
𠂔	338	𠂔	69
𠂔	339	𠂔	70
𠂔	340	𠂔	72
𠂔	341	𠂔	71
𠂔	342	𠂔	402
𠂔	343	𠂔	74
𠂔	344	𠂔	63
𠂔	345	𠂔	377
𠂔	346	𠂔	77

𠂔	289	𠂔	289
𠂔	290	𠂔	290
𠂔	291	𠂔	291
𠂔	292	𠂔	292
𠂔	8	𠂔	8
𠂔	9	𠂔	9
𠂔	176	𠂔	176
𠂔	152	𠂔	152
𠂔	365	𠂔	365
𠂔	419	𠂔	419
𠂔	429	𠂔	429
𠂔	87	𠂔	95
𠂔	153	𠂔	115
𠂔	416	𠂔	114
𠂔	417	𠂔	56
𠂔	418	𠂔	93
𠂔	105	𠂔	39
𠂔	102	𠂔	90
𠂔	412	𠂔	96
𠂔	423	𠂔	494
𠂔	73	𠂔	495
𠂔	86 & 860	𠂔	496
𠂔	353	𠂔	10
𠂔	413 & 520	𠂔	98
𠂔	52	𠂔	88

田	463	田	156
日	139	日	141
目	91	目	157
日	91	日	158
日	103	·	159
	475	日	142
日	101	日	217
	373	日	218
日	104	日	219
日	112	·	172
日	113	·	254
日	223	日	92
日	137	日	202
日	108	日	281
日	117	日	282
日	121	日	255
日	122	日	255
日	54	日	173
	475	日	283
	101	[日]	284
	281	[日]	285
	479	[日]	186+545
	140	[日]	544
日	146	△	206

田	476+469	田	266
日	214	日	224
日	209	日	229
日	210	日	247
日	211	日	182
日	216	·	224
日	221	日	222
日	213	日	45
日	214	日	44
日	161	日	213
日	208	日	148
日	207	日	165
日	215	·	166
·	217	日	130
·	214	日	131
·	486	日	167
·	502	日	162
日	258	日	163
日	261	日	118
日	270	日	303
日	259	日	260
日	120	日	265
·	563	日	46
日	269	日	224

.	225	𠂔	250
.	226	𠂔	252
𠂔	223	𠂔	277
𠂔	24	𠂔	126
𠂔	271	𠂔	279
𠂔	272	𠂔	132
𠂔	238	𠂔	133
𠂔	515	𠂔	139
𠂔	240	𠂔	485
𠂔	239	𠂔	487
𠂔	244	𠂔	497
𠂔	246	𠂔	503
𠂔	248	𠂔	120
𠂔	241	𠂔	440
𠂔	247, 248	𠂔	442
.	249	𠂔	441
𠂔	245	𠂔	443
𠂔	243	𠂔	444
𠂔	253	𠂔	445
𠂔	231	𠂔	446
𠂔	235	𠂔	481
𠂔	232	𠂔	504
𠂔	254	𠂔	449
𠂔	160	𠂔 + 艹	458

𠂔	451	𠂔	257
𠂔	452	𠂔	258
𠂔	468	𠂔	125
𠂔	453	𠂔	435
𠂔	459	𠂔	436
𠂔	457	𠂔	327
𠂔	462	𠂔	227
𠂔	528	𠂔	329
𠂔	461	𠂔	330
𠂔	460	𠂔	333
𠂔	450	𠂔	334
𠂔	430	𠂔	335
𠂔	431	𠂔	336
𠂔	432	𠂔	331
𠂔	437	𠂔	320
𠂔	440	𠂔	323
𠂔	449	𠂔	308
𠂔	444	𠂔	322
𠂔	458	𠂔	328
𠂔	455	𠂔	135
𠂔	106	𠂔	149
𠂔	464	𠂔	321
𠂔	465	𠂔	126
𠂔	736	𠂔	482

413	*	500
414		251
301		473
302		256
438		132
303		299
419		300
470	*	447
*		448
[414]	*	392
471	*	134
472	*	

		Post-Scriptum
		Voici quelques nouvelles formes relevées sur les cent planches de tablettes archaïques que vont de publier le <u>British Museum</u> (<u>Cuneiform texts Part III et V</u>)
		J'ai négligé, de cette liste, celles qui constituent de simples altérations de formes plus ou moins déjà comparées à la précédente liste
103 ^u		R (Ur II Br. m. n° 19027, I.3) (Ur II Br. m. n° 21336, I.5) Comparée à n° 46
113 ^u		R (Ur II Br. m. n° 12913, XII.1)
182 ^u		R (Ur II Br. m. n° 12912, End. II.9) suivi du n° 182
193 ^u		R (Ur II Br. m. n° 12231, End X.16) composé de et (n° 111)

339 ⁶⁰		R (Mus. Br. m. n° 19744, III, 18)	
340 ⁶⁰		R (Mus. Br. m. n° 21335, 187)	
341 ⁶⁰		R (Mus. Br. m. n° 21340, 95) composé de et	
352 ⁶⁰		R (Mus. Br. m. n° 18343, IV, 55)	
459 ⁶⁰		R (Mus. Br. m. n° 19251, I, 13)	
		<p>Il est toutefois que la forme (Br. m. n° 19742 III, 29) correspond à un agne nouveau (tel que serait un <u>jeune</u> de). Il semble, d'après le contexte, qu'il faille y voir une simple variante du n° 37 (38).</p> <p>Notez deux nouvelles variantes du n° 466 : (Br. m. n° 18346, Env. V, 6) et (Br. m. n° 19024, VIII, 17). Ces formes intermédiaires, en permettant de suivre l'évolution du signe, tendent à justifier l'assimilation que nous en avons proposée.</p>	

		<p>Signalons encore la forme (Br. m. n° 21335, I, 11) où le signe correspondant au n° 356 apparaît déjà presque confondu avec celui qui est reproduit au n° 56 (<u>Comparer Eri Aka. Mat. Theilungen d. AK. Orient Vereins zu Berlin p. 16 n° 2, II, 2 Kurs</u> <u>du jeu</u> à lire, croyons-nous.</p> <p><u>Kima Iadi eli</u> (GVD-de) la forme (Br. m. n° 21338, I, 9) permet de compléter celle que est reproduite au n° 544. Le signe inscrit est </p>
--	--	---

Additions

Ajoute n° 86^{tr} (Entom. cone IV, 18) (Lugay. 081
n° 87. II, 45 var.) =
Les n° 149 et 150 peuvent être assimilés avec certitude à .

Q tabyl. et le passage auquel est compris le n° 150
(à lire mā dera ab-ru = Br. 2950).

n° 155 - le même signe (assimilé faussement à 2^e) apparaît VR 38, 44-47
n° 208 - le second élément seul (voir n° 288) correspond peut-être à
 (tabyl. VR 39, 36d; ne pas confondre avec = que, l'après le nom de Bubla, possède, comme le signe précédent, le val. dak)

Ajoute n° 212^{tr} (Gud. cyl. A VI, 12) = redouble.

Ajoute n° 257^{tr} (phot Sayce) =

n° 367 - La forme exacte de ce signe qui a une val probable
dug et le sens de « mourir, faire mourir, anéantir » diffère
peut-être de la forme citée; cf. 081 n° 106, 1 dinger Min-ding
 et surtout Gud. cyl. A, XXVII, 15 -ga.
Cette dernière forme tendrait à faire croire que le signe
inscrit est (n° 278) qui, entre autres sens, a celui de « mourir ».

page 85 - Au sujet de considéré comme unifi. cf Recense
Berl. Akad. g. Avril 1896 et 21 XI pp. 47 et suiv.; voir aussi notre
article sur un cadastre chaldeen Rec. d'Assyri. 4^e vol. n° 3 pp. 26 et 27.
AH 12, 7-14, 1046 emploie la formule (au lieu de)
En lisant 18 bu-gea on serait en contradiction avec le nom.
VR 38-39 où est expliquée par (1) bu-ur, par 2 bu-ur et
la lecture 1 bu-ur est donc certaine (bu-ur est le « trou », ●)

Errata

p. 7, n° 28: au lieu de XVIII, 13 lire XXVIII, 13 — p. 45, n° 280:
au lieu de V, 22 lire VI, 22 — p. 70, n° 432: ajouter + dans la col droite
— p. 80 L 15: lire des formes [telles] que

IMPRIMERIES LEMERCIER, RUE VERCINGÉTORIX, 41, PARIS.

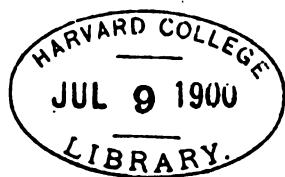
RECHERCHES
SUR
L'ORIGINE
DE
l'Ecriture Cunéiforme

PAR
FRANÇOIS THUREAU-DANGIN

Supplément à la 1^e Partie.

PARIS
ERNEST LEROUX, ÉDITEUR
28, RUE BONAPARTE, 28

1899



Pierce...
(I (Suppl))

- Avant-propos -

La présente liste est destinée à compléter celle qui a été publiée dans le vol. I. Elle comprend des formes empruntées pour la plupart 1° à des documents nouvellement acquis par le Musée du Louvre ; 2° à des inscriptions provenant des dernières fouilles de M^e de Sarzec (1897-1898) ; 3° à des copies prises par moi en Août 1898 au musée de Constantinople & à une récente publication du British Museum (Cuneiform texts, part VII)

Voici l'enumeration des principaux de ces textes.

AOTa, 11 à 14 — quatre tablettes en argile du Louvre (antérieures à l'époque d'UR-NINA) — inédites

A02753 — inscription sur pierre du Louvre (appartenant approximativement à l'époque des "mon" Bleu) — inédite.

[Tabl. 8] — inscription à peu près du même type que la précédente — inédite. (D'après un estampe)

[Kummad] inscription votive d'un certain LUM-MA-DUB-NI (Louvre) — inédite —

[Mon. estamp. Sarzec] inscription sur pierre d'UR-NINA, provenant de la dernière campagne de fouilles de M^e de Sarzec — inédite. (D'après un estampe)

[Enan. estamp. Sarjee] brique d'EN-AN-NA-TUM
(même origine) - inédite - (d'après un estampage)
[Naram-Sin estamp. Sarjee] inscription votive
en l'honneur de Naram-Sin (même origine) - inédite.
(d'après un estampage)

C^{le} n° 1546 - brique d'E-AN-NA-TUM - inédite.
C^{le} n° 1717 - inscription fragmentaire sur argile
devant probablement être attribuée à URU-KA-SINA¹⁾ - inédite.
C^{le} n° 1600 - inscription sur pierre mentionnant un certain LUM-MA-DUMU fils du patesi EN-AN-NA-TUM - inédite.

Br. M. n° 12926, 12946, 13140, 17265, 18390,
18394, 18395, 19984 - tablettes de la seconde dyn.
d'Ur, publiées dans les Cuneiform texts, part VIII
(copies de L.W King)

Le présent travail contient quelques notes relatives aux confusions de signes déjà signalées dans le vol. précédent. Je me suis surtout attaché

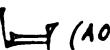
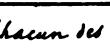
1) Cette attribution se fonde sur la comparaison avec le cone d'URU-KA-GI-NA (Louvre). Les deux textes présentent plusieurs passages parallèles, en même temps qu'une grande similitude d'écriture. Il est à noter que le texte de Constantinople mentionne un combat livré à URU-LUM-MA de GI-S-DU(KI) au bord du canal LUM-MA-GIR-NUN-TA (au sujet de la lecture de ce nom cf. plus bas n° 159). Or cet événement appartient au règne d'EN-TE-ME-NA. (voir cone d'Entem, col. III). Il en résulte que URU-KA-GI-NA est postérieur à EN-TE-ME-NA.

à mettre en lumière les données fournies sur ce point par les syllabaires S^a, S^c et S^e. Ces recueils paraissent en effet avoir été composés à une époque où l'écriture avait encore, dans une certaine mesure, conservé les formes primitives : de là, dans l'énumération des signes, des distinctions qui ne correspondent plus au type d'écriture des copies, relativement récentes, que nous possédons de ces textes, mais s'expliquent par un type d'écriture plus ancien. M^r Peiser a déjà fait observer²⁾ que S^a distingue deux signes +³⁾, deux signes  et deux signes  ; or d'autres signes sont dans un cas analogues : ainsi S^c mentionne en deux endroits chacun des signes , ,  et . L'étude de l'écriture ar.

- 1) ZA II, p. 320
- 2) + =  (S^a IV, 19) et + =  (S^a IV, 25). Ainsi que le remarque M^r Peiser, la même distinction existe dans l'écrit arch. entre  et +
- 3) S^a I 30-32  =  et  = arch.  (vol. I n° 454), S^a III, 6  =  = arch. 
- 4)  correspond, S^a I 25-29, à  et  (vol. I n° 467 et 468), S^a VI, 9 à  (vol. I n° 469). M^r Peiser signale encore la double mention de  ; mais il est probable qu'elle n'est pas primitive. Elle n'apparaît en effet que sur la liste de formes verbales publiée VR, 45 et ce texte est, sur ce point, contredit à la fois par S^a et par K 2839 + K 2840 (Cuneif. texts, part V)
- 5) Noter en outre la distinction, observée par S^a, entre et et (cf. Pinches ZK II pp. 77 et 156)

chaque démontre qu'effectivement chacun de ces signes correspond à deux (parfois même à plusieurs) formes primitives distinctes (cf plus bas. n° 11, 187, 224, 277 bis et 419)

liste supplémentaire

3	    R (Mus. stamp. Sargue V, 1)	III
4		III
5 th	 R (AO 2753 Env. III, 1)	II
5 th	 R (AO T a, n° 12, Env. II, 1)	II, III, IV
10	 	日
11	Chacun des syllab. 5 ^a , 5 ^b et 5 ^c mentionne le signe  en ce endroit. 5 ^a attribué à  dans un cas les val. <u>til</u> , <u>ušu</u> battue avec le nom [battue] (cf. 5 ^a V 23.25) et dans l'autre cas la val. <u>iti</u> avec les noms <u>itimma</u> et <u>Kastu</u> (cf. 5 ^a V 7, 6-7 et le fragment parallèle	

publié par Zimmern (21IV, p. 39) dans 5^e, et est mis en rapport d'une part (l. 63) avec la val. phon. [idim] (ideogr. Kab. tu) et d'autre part (ll. 222-223) avec les val. bad (ideogr. pilii) et us (ideogr. dâma). Enfin 5^e mentionne Δ , dans un endroit (l. 24) en rapport avec le nom battu et les valeurs phon. til, ideogr. gati et ail. leurs (l. 160) en rapport avec le nom [idimmu], la val. phon. [idim] et quelques val. ideogr. illisibles (une série de val. ideogr. correspondant à Δ = idimmu est donnée par 5^e; un autre fragment de syllab. de la classe 5^e, cité par Delitzsch AL³ p. 71, n. 12 mentionne, outre idim, les val. phon. nagbu, tansur(?) et gurun(!))

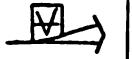
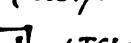
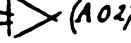
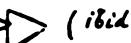
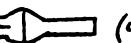
En résumé 5^a, 5^b et 5^c connaissent deux signes Δ

1^{er} avec, pour nom, battu, val. phon. bad, battu, us, us, til et ideogr. pilii, dâma, gati.

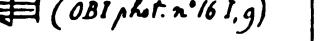
2nd avec, pour noms, idimmu (et Kabtu); val. phon. iti, idim, nagbu (peut-être aussi tansur, gurun) et ideogr. inde, napiuru, saklu, sakku, sukku, nagbu, ikdu, rikhu, sige, Kabtu, ululu, misanqu, ta lîa, selu, segù, turru (cf. 5^e)

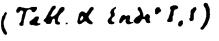
La forme primitive du n°1

	est probablement Δ (cf. Δ = <u>pili</u>) ← correspondrait donc au n°2	
16	 R (Décl. pl. 1 ^{me} n°1, Env. II, 1)	
20	 (Tabl. y I, 1) R (AOTa, n°11 Env. IV, 8)	
20	 R (AOTa, n°11 Env. IV, 8)	
25	 R (AOTa, n°13 Env. I, 2)	
33	 R (AO 2753, Env. II, 3)	
34	 R (C ¹⁴ n°1600, Env. II, 16)	
36	 R (AO 2753, Env. III, 1)	
42	 (AOTa, n°13 Env. I, 2) R (Lummad. 6)	
43	 (Tabl. y II, 2)  (Décl. pl. 1 ^{me} n°5, II, 3)  (C ¹⁴ fragm non numérat) R (Uen. estamp. Sarze II, 8)	  
44	 R (Tabl. y I, 3)	

45		R (Sic pl. 1 ^{er} n° 1 Endr. II.1) R (ibid Env. I.4)	442
46		R (Naram-Sin; estamp. Sarza, 7)	
47		R (Sic. pl 1 ^{er} n° 5, II.6)  (TCI n° 4, Endr. I.5)  (en Gobek B, IV, av'dern case)	443
48		R (Ira. estamp. Sarza I.4)	443
51	Pour 	cf. n° 33g ^{ta}	
74		 (AOTa, n° 13 Env. II.7)  ? (ibid. II.4)	443
75		R (AOTa, n° 12 Env. II.2)	443
78		R (Cle n° 17/17 Endr. II.5)	
79		R (AOTa, n° 17 Env. II.8) 	443
83		R (Monogramme)	443

	 	(AOTa, n° 13 Env. II.6) (AOTa n° 12 Env. II.)	
Les deux signes réunis correspondent à ABA dans l'expression A B A = <u>abu</u> . Le signe  est tout bien, alors que le nom <u>la-igakku-pappu-ida</u> l'indique, composé de ABA et de A . D'autre part le signe n° 84 () est également employé dans l'expression A B A (cf les passages auxquels sont ren- prentées les deux formes citées). On peut en conclure que  n'est qu'une corruption de  , due peut-être à l'influence du signe n° 85. Quant à ce dernier signe, son origine est extrinsec distinct de celle des précédents : c'est un <u>guinie</u> de  avec le sens de <u>ciseau à noucain</u> , il paraît être confondu avec  d'assez bonne heure (le premier exemple de cette confusion est fourni par			

	Gud E VII, 16  "le temple nouveau" (I aussi Br. m. n° 12926, I, 7 (Cuneif. tablette VII)  "le grain nouveau"	
86 ⁶⁰	 R (Entam. cône IV, 18)  (Lugaly OBI n° 87, II, 45 n.)	
87	 (Die pl 1 ⁶⁰ n 1a, III, 4) R (douvre., fragm. non numéroté)	
90	 R (OBI phot n° 15 III, 15)	
91	 (AOTa, n° 12 Env. I, 5) R (OBI phot. n° 15 III, 4)	
96	 R (TCI n° 3, I, 4)	
97	 (AOTa, n° 12 Env. III, 2) R (OBI phot n° 16 VII, 13)  (OBI phot. n° 16 I, 9) TCI n° 5, Env. III, 4 fournit une forme (citez au n° 53g) qui se rapproche des précédentes. Le élue vertical de droite manque, mais on peut supposer qu'il se confond avec la ligne de séparation	

99	 R (AO 2753 Env. I, 4)	
102	 R (Tabl. y III, 1)  (Tabl. x Env. I, 1)	
104 ⁶⁰	 R (OBI, phot. n° 16, VI, 22)	
105	 R (Ura. Estamp. Sarzec IV, 3)	
106 ⁶⁰	 R (Br. m. n° 17765, IV, 19) quini du n° 106 (= El?)	
107	cfr n° 230 ⁶⁰	
109	 (TCI n° 1, Env. III, 4)	
112	R (Ura. Estamp. Sarzec IV, 4)	
127	R (Gud cyl. B VIII, 13) L'identification (encore douteuse) de ce signe s'appuie sur le n° 230 ⁶⁰ (Vol. I, post scriptum) qui est à sa val phon. elle peut être déduite des syllabes S ⁶ . En effet S ⁶ , III, 10 mentionne dans le groupe  et avec la seule val <u>Kar</u> il est assez probable que dans une autre place avec la val. <u>gar</u>	

	<p>Or 5^e, V, 8-10 peut être restitué comme suit</p> <p>[ga-a] bi-i-tum [ga-na] ig-lu [ga-na] gi-ni-tum (Cf 5^e-5, 7-8 où est mentionné immédiatement après avec les noms <u>gi-ni-iglu</u> et la val <u>gana</u>)</p> <p>Le signe a donc, d'après le syll 5^e une double origine : il correspond à une part au <u>gani</u> de (Cf. le nom <u>gi-gani</u> II R 62, 33 a) et l'autre part à un signe dont la forme se rapproche de celle de et qui possède la val <u>Kar</u>. Le premier signe est celui qui est reproduit au n° 20. Le second est probablement celui qui nous occupe</p>	
135		R (Dec. pl. 1 ^{er} n° 5, V, 5)
136		 R (Lummad, 5)
137		R (Lummad, 2)

147		R (AO 107a, n° 12 Env. II, 1)	
149		R (Gud. Cyl A, XXIV, 21)	
150		R (Ur. II Rec. 2' Alaga 3 ^e col n° IV p. 14) <u>gani</u> du précédent	
152		(AO 2753 Env. II, 6) R (Dec. pl. 1 ^{er} n° 1 Env. V, 5) (Cf. n° 1600, I, 15) D'après 5 ^e III, 38 le nom de ce signe est <u>nisiqā</u> . Celui de (n° 364) est <u>ignuu</u> (cf ZA IV p. 394, II, 3), <u>iginnu</u> (cf le nom de <u>da-iginnu</u> KastKala-wu Br. 1101) ou <u>izunnus</u> (cf SA VI, 3)	
155		R (Ura. Estamp. Sarzec III, 6)	
155 th		R (OBI phot. n° 16, VII, 17)	
159		La forme citée à cette place doit être restituée comme suit. = (Cf. 1 ^{er} IV, 11 : id <u>lum-ma</u> (<u>gu-nun</u>)- <u>ta</u> , nom de canal certainement identique à celui qui est mentionné <u>Latum</u> <u>cone</u> III, 20.	

173		R (AOTa, n°11, Env. II, 5)	
175		R (Sam. galet B, III, 14)	
182		Pour l'identification de ce signe et du suivant cf plus bas n° 184	
182 ^{bis}		(Br. M. 14/2 Env. II, 9) <u>génie</u> de 182	
183		R (Naram-Sin, OBI n°120, III, 4) rectifié d'après l'original (Ham. inscr. bilingue col. IV 5, 10)	
188		R (AOTa, n°12 Env. II, 3) (AOTa, n°18 Env. II, 1) (TCI n°1, Env. III, 6) (AH. 82-7-14, 1046, III, 8) (C 1600, Env. III, 28)	
190 ^{ter}		R (AOTa, n°13 Env. I, 7)	
191 ^{ter}		R (C 1600, Env. I, 7)	
195		R (Mon. Bleu A Env. II, 3) (AOTa, n°12 Env. II, 1) (AOTa, n°13 Env. I, 7)	
202 ^{ter}		R (C 1600 Env. III, 4)	
202 ^{ter}		R (Mon. Estamp. Sargée II, 5)	

205 ^{ter}		R (Br. M. n°18390 Env. 6) composé de (= cf n°199)	
208		Le second élément seul connu peut être (cf le n°288)	
210		R (AOTa n°12, Env. II, 1)	
212		R (TCI n°6, III, 4) (TCI n°11, Env. I, 2)	
212 ^{bis}		R (Jud. cyl. A VI, 12) = redouble	
217		R (Tabl. 8, II, 2) (AOTa, n°15, I, 2) (AOTa, n°11 Env. III, 5) (Sam. galet B, IV, ar. don. cas)	
221		R (AOTa, n°14 I, 3) (AOTa, n°12 Env. I, 4)	
223		(TCI n°4, Env. I, 2) R (Mon. Sarg. pl. 2 ^{me} n°1) (Mon. Sarg. pl. 2 ^{me} n°1) (OBI phot. n°15, III, 7) (OBI phot. n°16 VIII, 7)	
224		d'écriture archaïque pos sur deux groupes de signes	

dont les formes fondamentales sont respectivement  et . Ces deux formes ont abouti à la même forme néo-babylon.  D'où résulte une confusion de signes qu'il importe d'éclaircir.

Notons d'abord que dans le syllab. S¹ le signe  était probablement mentionné en deux endroits. S². 11 et 14 attribue en effet à  les valeurs pirig (idéogramme rêve) et ni (idéogramme étrange). Il est par suite à supposer que  était mentionnée ailleurs avec la val. gir (idéographie réve). Or, S². 11.  est suivi de  et  lesquels signes ont pour forme fondamentale . Il s'en suit, d'une part que  avec les valeurs pirig et ni (rêve et étrange) correspond à  (et ) et d'autre part que la forme fondamentale de  = gir est .

Les conclusions sont confirmées par la liste

de signes archaïsants K115+ K2989 (Cuneif Texts Part V) laquelle est établie d'après l'ordre suivant dans le syll. S¹. On y relève en effet deux groupes : dans l'un la forme fondamentale est  (Obv. col. I) ; dans l'autre les signes apparaissent, c'est vrai, sous les deux formes  et  (Obv. col. III et IV), mais la forme  étant mentionnée la première, peut être considérée comme la primitive (voir plus bas). Or ce dernier groupe comprend les signes ,  et  et par conséquent correspond à S². 11-13. Quant au premier groupe il comprend outre une forme correspondant, ce semble, à , les signes ,  et .

En résumé il faut classer
1° sous la forme  (avec le nom girru, cf S². 12, le nom du signe ), la girru-ka-ri-igi-idi les signes ,  et  ; 2° sous la forme  (ce

dernier avec le val phon gi (dieu
mer) et les val idéog épée
Kibon, tellektu, padam)

2° sous la forme (avec le nom périgae cf 5°
(191) les signes et (ce dernier avec la
val périg = nère et né =
épée)

Si le nom du signe
 est bien guuu, il faut
en conclure que le sens
primitif attaché à cette
forme est épée + pie"

(d'où Kibon tellektu, padam)
Néanmoins il paraît résulte
des textes que c'est la forme
guunificie () qui s'était usitée dans ce sens
(cf. Entam. conc VI, 24; lugay
081 n°87, II, 10 et Gud B V, 27)

Tandis que la forme simple
était affectée à la val. Kid'
(ne correspond à que dans un petit nombre
d'expressions déjà citées).

C'est le contraire qui s'observe
dans l'écriture néobabyl
où la forme simple est employée pour que et la
forme guunificie pour Kid'

La distinction entre
les formes et (ris. acte dans l'écriture
archaïque, est au contraire
incertaine dans les inscriptions
archaïsantes. La raison en
est qu'au moment où ces
inscriptions étaient rédigées,
les deux formes étaient déjà
confondues dans l'écriture
cursive. Ainsi dans la
grande inscription archaïsante
de Nabuchodonosor les formes
 et sont l'une
et l'autre employées pour
Kid' (cf. col. I, 42 et VII 20) Sur K 4372
(liste de formes archaïsantes
du type 5° - Cuneiform texts
Part V), la forme est donnée en variante de
 dans une série comprenant
, ,
C'est aussi la dualité de formes
déjà constatée plus haut
pour les signes , ,
dans une liste du type 5°

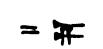
230^{me}



R (Tabl. II, 1)
à rapprocher de
(acte n° 52g) et (acte
n° 107) - Cf aussi n° 268 -

251 ^{re}	 (Tabl y III, 2) R (Diec. pl. 1 ^{re} n° 1, Env. VI, 5)	
254	 R (Tabl y III, 1)	
	 (AOTa n° 12 Env. I, 2)	
255	 R (Ean Galet B, VI, 3)	
256	 R (Entière pierre de seuil d'a. près une estampage)	
257 ^{re}	 R (phot Sarzeu)	
258	 R (Tabl y III, 3)	
259	 R (Tabl y I, 2)	
	 (AOTa, n° 11 Env. II, 6)	
260	 R (Tabl y III, 2)	
	 (AOTa, n° 11 Env. II, 2)	
261	 R (Br. M. n° 13140 Env., 8)	
277 ^{re}	 R (Gud cyl. B XV, 10) (déjà mentionné vol. I n° 542) correspond à = <u>dul</u> .	

	 (n° 233) correspond à cf. S ¹ , III, 9 = <u>dul</u> : <u>halimus</u> (groupe) et S ¹ , IV, 9 = <u>dū</u> = <u>lulin</u> (groupe)	
283	 cf n° 480	
288	 R (Ean Diec pl. 4 ^{re} , F ² , 17, 3)	
304	 R (AOTa n° 13 Env. II, 2)	
306 ^{re}	 R (Cyl. 1717 Env. IV, 18) <u>guru</u> du n° 306	
309	 (AOTa, n° 12 Env. III, 1) (AOTa, n° 11 Env. I, 5) R (Unk Estamp. Sarzeu I, 5) (Unk Barillet II, 12)	
312	<p>Il est peu probable que le signe corresponde à Le dernier signe apparaît dans l'écriture de l'époque de Gudea sous la forme (cf Cyl B XV, 13 la forme multiée)</p>	
314 ^{re}	 R (Gud G, II, 10) cf la note de la n° précédent	
313	 R (Gud cyl. B XXIV, 18) guru du précédent (cf la note sous la n° 312)	
319 ^{re}	 R (AOTa, n° 12 Env. IV, 4)	

	 (TCI n°4, Env 1,2) =  redoublé	
327	 R (Tabl. I,3)  (AOTa, n°15, II,3)	
331 ^{re}	 R (C ¹⁴ /1717 Env. V,5)	
335	 R (Tabl. II,2)  (AOTa n°12 Env. I,3)	
357	 R (AO2753 Env. I,6)  (ibid II,8)  (Dép. pl 1 ^{me} n°1 Env. IV,3)  (AOTa, n°11 Env. III,3)	
388	  (AOTa n°16 Env. II,2) R (AOTa, n°14 II,1)	
339 ^{re}	 R (AOTb, 23, Env. I,2)	
339 ^{re}	R (Mont'Blanc A Endr' III,1) L'assimilation de cette forme à  (cf n°33) est impossible. Il paraît préférable de la rattacher aux n° 339, 339 ^{re} et 117.	

348	 R (OBI, phot n°16 IV, 19)  (OBI phot n°16 VIII, 4)	
352 ^{re}	 R (B1 m n°12 g46, Endr. 6)	
363	 R (C ¹⁴ n°1600 Endr. III,7) cf la note ci-dessus le n°419	
370	 R (OBI n°106,1)  (Gus. cyl A, XXVI, 15) correspond à  avec le sens de rotation, face moindre	
376	 R (AOTa, n°12 Env. III,3)  (OBI phot n°16, VI, 16)	
377 ^{re}	 R (B1 m n°12 g44, Env. 5) jumelle du n°377	
379 ^{re}	 R (Tabl. I,2) cf. le n°388	
385	 R (Lumomed. 3)	
395 ^{re}	 R (AO2753 Env. I,5)	
394 ^{re}	 R (C ¹⁴ /1717 Env. II,9)	
400 ^{re}	 R (Mon estamp. Sargue I,5)	

		(AO TA n° 11, Env. III, 1)	
413		R (AO TA, n° 11, Env. III, 2) (Env. Goblet B, VII, 2) (Env., C 1546, III, 1)	EST
415		(AO TA, n° 12, Env. 1, 1) R (Mon' tournant)	EST
419		R (Tabl. I, 2) (dec pl 1 ^{er} n° 5, IV, 2) Le syllab. 5 ^e mentionne en deux endroits : en premier lieu (ll. 120-121) dans le groupe , , avec les valeurs <u>mes</u> (= <u>idlu</u>) et <u>Kišib</u> (= <u>ritta</u>) ; en se- cond lieu (ll. 239-243) dans le groupe , , (etc) avec les valeurs <u>ditu</u> (= <u>menitu</u>), <u>eg</u> (= <u>idgu</u>), <u>lag</u> (= <u>Kir-barrau</u>), <u>pisan</u> (= <u>pisanna</u>), <u>sangu</u> (= <u>jangu</u>) dans ce dernier cas réunit les valeurs appartenant d'une part à et d'autre part à	EST

		à (forme simple supposée s'après le compodi- pour n° 429) ; en effet <u>pisan</u> appartient à <u>lag</u> et <u>sangu</u> à et l'autre place correspond évidemment à la forme primitive (cf n° 363) dont les valeurs <u>mes</u> et <u>Kišib</u> (<u>idlu</u> et <u>ritta</u>) se trouvent par là déterminées	
420		# # # / # # # (Uruk pierre de seuil) # # # / # # # (Uruk barillet 1, 6) R (Lugalz. OB1, n° 87, 5, 40, 1° rev.)	EST
425 ^{er}		R (Br m n° 18395, Env. 8) (Br m n° 19984 Env. 8)	EST
429 ^{er}		R (Tabl. II, 1) guru du n° 82	• EST
435 ^{er}		R (OB1 phot n° 16, VIII, 5) guru du n° 435	EST
438		(AO 2753 Env. 1, 9) R (Tabl. II, 3) (dec pl 1 ^{er} n° 5, 1, 3)	EST

465 ^{su}		R (C ^{AB} n° 1717, Env. II, 10)	
468 ^{su}		R (Zeitschr. f. Assyrie, II, p. 256)	
469		R (AOTa n° 12, Env. III, 6)	
470		(Mon. Bleu A, Env. IV, 1) dijé cult. vol 8 n° 557 R (AO 2753 Env. I, 6)	
471 ^{su}		(AO 2753 Env. II, 1)	
472		R (Enam. estamp. Sargée II, 2)	
473		R (AO 2753 Env. I, 6)	
474		(Tabl. y II, 2)	
475		(AOTa, n° 11, Env. II, 3)	
476		R (St. M. n° 18395 Env. 9)	
477		(Mon. Bleu A, Env. 6)	
478		(Dij. pl. I ^{6a} , n° 9 Env. II, 1)	
479		R (Mon. Estamp. Sargée II, 6)	
480		(Sarg. Constantinople) { formes dijé cult. au n° 283	
481 ^{su}		(Gard. y L. B, XII, 11)	

485		des chiffres R (AO 2753 <u>passim</u>)	1
488		R (AO Ta, n° 12 Env. IV)	600
497		R (AO 2753 <u>passim</u>)	$\frac{1}{3}$ de <u>bun</u>
508		(Dij. pl. I ^{6a} , n° 6 ^b) R (C ^{AB} n° 1600, Env. III, 32) Il résulte des deux formes ci-dessus que le signe numérique en question se compose des élé- ments et (et est par suite identique au signe qui dans la numération commune exprime la chiffre 600 : notez que $\frac{1}{3}$ de <u>bun</u> = 600 <u>sar</u>)	$\frac{1}{3}$ de <u>bun</u>
512		R / Dij. pl. I ^{6a} , n° 1, Env. II, 1) (Uruk, Clercq, t. II pl. VIII, n° 1, IV, 6) est ici pour . C'est là un exemple de l'influence de l'écrit sur l'argile sur l'écrit l'argile; en effet était parfois rendu sur l'argile par (d'où). Cf. Uruk fragm. incident du Louvre pour et pour	
517 ^{su}		R (Tabl. y I, 2) à rapprocher (Dij. pl. I ^{6a}) du n° 510	

formes incertaines		
529	cf le n° 230 ^{fig}	
531	 R (Br. m. n° 18394 Env. 1)  (Br. m. n° 17265, 17) difficilement assimilable à 	
534	 R (OBI phot n° 17, 6 rétabli d'après l'original à rapprocher du n° 186	
536	 R (Tabl y II, 2)	
536 ^{fig}	 R (AO 2753, Env. III, 2) 	
539	est peut-être identifiable au n° 97 (Voir la note à cette place)	
539 ^{fig}	 R (dec pl. I ^{fig} , n° 1, Env. I, 1)	
539 ^{fig}	 R (Tabl y II, 2) 	
541 ^{fig}	 R (Cpl. 1717 Env. III, 4) composé de  et  (!)	
541 ^{fig}	 R (AO 2753 tranche) composé de  ,  et  (?)	
542	cf le n° 277 ^{fig}	

550 ^{fig}	 R (Tabl y III, 1) =  cf n° 545	
551	à rapprocher du n° 591 ^{fig}	
552	doit probablement être identifié au n° 378	
557	cf le n° 464	

Table des signes

Table des signes	
正	485
反	188
正	190 ⁶⁰
反	305 ⁴
正	5 ⁶⁰
反	5 ²⁰
正	195
反	202 ⁶⁰
正	25
反	147
正	155
反	175
正	16
反	33
正	42
反	45
正	36
反	43
正	44
反	251 ⁶⁰
正	149 ⁶⁰ of 150
反	200 ⁶⁰ (Dol 1 post-erasing)
正	205 ¹²
反	352 ⁶⁰
正	47
反	48 591 ⁶⁰
正	183
反	385
正	338
反	376
正	99
反	370
正	75
反	394 ⁶⁰ of 419 ⁶⁰
正	63
反	400 ⁶⁰
正	306 ⁶⁰
反	309
正	97
反	394 ⁶⁰
正	319 ⁶⁰
反	425 ⁶⁰
正	74
反	377 ⁶⁰
正	109
反	379 ⁶⁰
正	420
反	363 ⁶⁰ of 419
正	82
反	416

105			182 or 182 ⁵⁰
102			239 ⁵⁰ (Vol. I)
86 ⁵⁰			part 2
413			277 ⁵⁰
152			254
90			250
96			252
105 ⁵⁰ 106 ⁵⁰			497
91			445 ⁵⁰
112			488
113 ⁵⁰ (Vol. I part 2)			460
223			468
137			464
217			465
234			136
255			435 ⁵⁰
235			327
173			331 ⁵⁰
480			335
210			135
221			438
212			258
212 ⁵⁰			337
288			339 ⁵⁰

RECHERCHES SUR L'ORIGINE

DE

l'Ecriture Cunéiforme



H C L

3226.57

Thureau-Dangin, François, 1872-

Recherches sur l'origine de l'écriture cunéiforme, par
François Thureau Dangin. 1^e partie. Les formes ar-
chaiques et leurs équivalents modernes. Paris, E. Le-
roux, 1898.

xvi, 110 p., 1 l. 23^{cm}.

Bibliography: p. vii-ix.
Autographed.

3226.57

— Supplément à la 1^e partie. Paris, E. Leroux,
1899.

2 p. l., iv, 27 p. 23^{cm}.

Autographed.
No more published.

6-31638-9

Library of Congress

1
7

RESERVED

MAY 23 1991

STALL OR STUDY NUMBER

G

TO RETURN THE BOOK, INVERT CARD SO THAT
"RETURN TO SHELF" SHOWS.

FILL IN WHEN APPLICABLE
SERIES
VOLUME
PART
YEAR, IF PERIODICAL
COPY

YOUR
SIGNATURE

P.S.



3 2044 014 672 463

HARVARD COLLEGE LIBRARY

RETURN TO SHELF

THE BORROWER WILL BE CHARGED
AN OVERDUE FEE IF THIS BOOK IS
NOT RETURNED TO THE LIBRARY ON
OR BEFORE THE LAST DATE STAMPED
BELOW. NON-RECEIPT OF OVERDUE
NOTICES DOES NOT EXEMPT THE
BORROWER FROM OVERDUE FEES.

STACK STUDY

SEP 10 2002
JUN 18 1992

~~BOSTON LIBRARY~~

CHARGE

~~WIDENER LIBRARY~~

DEN

• 1200 2062

~~BOOK DUE~~

100

